

Komunálne a župné voľby sa uskutočnia v sobotu 29. októbra

## Októbrové voľby budú farebné

Text: Lucia Marcinátová

Starosta, primátor, župan, miestni poslanci, mestskí aj župní. Tých všetkých budeme voliť už v sobotu 29. októbra. Voliť sa bude od 7.00 do 20.00.

Nielen skrátenie volebného času do 20.00, ale aj farby či dve urny. Spojené komunálne a župné voľby prinášajú niekoľko novinek. Na voľby do orgánov samosprávy obcí ministerstvo určilo bielu a na voľby do orgánov samosprávnych krajov modrú.

Na hlasovanie za poslancov obecných, čiže miestnych dúbavských a aj mestských, a tiež starostu a primátora bude slúžiť biela obálka. Pre voľbu poslancov krajských zastupiteľstiev a župana bude potrebné vložiť lístky do modrej obálky. Obálku následne volič hodí do určenej schránky, teda buď bielej, alebo modrej. Ak vloží lístok do nesprávnej obálky, jeho hlas sa stane neplatný.

Na hlasovacom lístku na voľby poslancov môže volič zakrúžkovať najviac toľko poradových čísiel kandidátov, koľko poslancov má byť zvolených v príslušnom volebnom obvode. Informácia o počte poslancov bude uvedená na hlasovacom lístku. Na lístku na voľby starostu obce, respektíve primátora mesta a starostu mestskej časti, môže volič zakrúžkovať iba jedného kandidáta. Oba lístky vloží do bielej obálky.

Na lístku na voľby predsedu samosprávneho kraja môže volič zakrúžkovať poradové číslo len jedného kandidáta. Na voľby do zastupiteľstva samosprávneho kraja môže volič zakrúžkovať najviac toľko kandidátov, koľko poslancov má byť zvolených v príslušnom volebnom obvode. Tieto lístky budú mať modré pruhy. Oba lístky dá do modrej obálky. Modrú a bielu obálku následne volič hodí do určených schránok.

Viac na 14. – 15. strane

Rozšírenie frekventovanej ulice prináša obmedzenia

## Harmincova má stránku a etapy

Mnohí Dúbavčania sa pýtali na harmonogram a plán prác rozšírenia Harmincovej ulice. A my sme sa pýtali hlavného mesta. To zriadilo špeciálnu webovú stránku k tomuto dopravnému projektu, na ktorej sú uvedené základné informácie z prvej etapy rozšírenia. Dostupná je na stránke hlavného mesta bratislava.sk v časti dopravné projekty. Pri Harmincovej hlavné mesto osadilo aj infotabule pre verejnosť.

Rozširovanie frekventovanej ulice, ktorá je jedným z hlavných prístupov do a z Dúbavky, má trvať do augusta budúceho roka. Dovtedy by mal stavebník zmeniť dnešnú dvojpruhovú Harmincovu na štvorprúdovú komunikáciu. Hlavné mesto podpísalo zmluvu s firmou Strabag,

ktorá vyhrala súťaž na stavebníka v hodnote takmer 3,6 milióna eur bez DPH. Práce rozdelili na tri etapy. „Najviac dočasné obmedzenia obyvateľky a obyvatelia pocítia v rámci prvej etapy, počas ktorej budú vybudované dva nové pruhy. Táto etapa bude realizovaná za súčasnej prevádzky na existujúcej komunikácii za zníženej rýchlosti 30 km/hod,“ predstavuje dopravný projekt hlavné mesto. Prístupová ulica do mestskej časti sa rieši už od roku 2006, zámer brzdili nevysporiadané pozemky.

(lum)

#### Harmincova - Prvá etapa

- Zriadenie staveniska medzi Húščavovou a Ulicou Ľ. Zúbka.
- Vjazd z Harmincovej do Lipského ulice bude dočasne uzavretý (od októbra 2022).
- Zastávky MHD v oboch smeroch budú dočasne posunuté na začiatok Harmincovej, ku križovatke s M. Sch. Trnavského, pre chodcov budú vytvorené lávky a obchádzkové trasy, ktoré budú označené.
- Doprava bude zachovaná v oboch smeroch, jazdné pruhy budú zúžené a rýchlosť znížená na 30 km/h.
- Stránka k projektu [/www.bratislava.sk/doprava-a-mapy/doprava/dopravne-projekty/roz-sirenie-harmincovej-ulice](http://www.bratislava.sk/doprava-a-mapy/doprava/dopravne-projekty/roz-sirenie-harmincovej-ulice)

Predstavujeme oddelenie ekonomické, ľudia ho navštevujú najmä pre vybavovanie daní

## Od tvorby rozpočtu cez dane a pohľadávky až k psíkom

Text: Lucia Marcinátová

Zdanlivo iba o číslach a peniazoch, no zďaleka nielen o nich. Oddelenie ekonomické patrí ku kľúčovým oddeleniam miestneho úradu, spolupracuje s ostatnými, vytvára rozpočet, no zďaleka nielen ten. Čo všetko robí? V rámci piatej časti miniseriálu Dúbravských novín predstavovania oddelení sme navštívili vedúceho oddelenia MICHALA GAJANA.

Vypracováva súhrnný návrh rozpočtu mestskej časti, rozpočty pre materské školy a školské zariadenia v mestskej časti, programový rozpočet výdavkov, záverečný účet aj výročnú správu, vedie účtovníctvo, no aj evidenciu psíkov v mestskej časti.

Oddelenie ekonomické Dúbravčania najčastejšie navštevujú práve pri vybavovaní daní. Ide o dane za psa, predajné automaty či užívanie verejného priestranstva.

Od psíčkov pre psičkárov

„Počet evidovaných psíkov v Dúbravke je dlhodobý stabilný a pohybuje sa niekde na úrovni okolo 1800 prihlásených psíkov,“ približuje agendu evidencie psov vedúci oddelenia ekonomického Michal Gajan. „Veľké nárasty z roka na rok nezaznamenávame, keď sa prihlasujú noví psičkári, tak rovnako sa aj odhlasujú, v prípade, keď psík uhynie alebo sa odsťahujú majitelia. Vo finančnom vyjadrení to pre mestskú časť znamená príjem z tejto dani na úrovni okolo 40-tisíc eur ročne.“

Mestská časť hradí z tejto dane vysýpanie košov na psie exkrementy, dopĺňanie vreciek, čistenie zelene.

„Aktuálne evidujem 118 košov na psie exkrementy,“ priblížil Ladislav Šusták z oddelenia životného prostredia. „Vrecká sa vymieňajú priebežne pri obsluhu košov, ktoré vysypame trikrát do týždňa.“

Pre psičkárov a ich miláčikov mestská časť vybudovala psí výbeh a tiež revitalizovala a udržiava psie cvičisko, obe na Dražickej ulici.

„Pracujeme tiež na vybudovaní druhého psieho výbehu s pitnou fontánou v tejto lokalite. Evidujeme však i požiadavky, aby cvičisko či výbeh boli aj v inej lokalite Dúbravky, tu však, žiaľ, narážame na majetkové problémy,“ hovorí vedúca oddelenia Mária Smiešková. „Psí výbeh musí totiž pri umiestnení zohľadňovať viacero faktorov, napríklad blízkosť detského ihriska, parku, zariadenia verejných služieb či bytoviek. Vhodné plochy v mestskej časti preto ešte hľadáme.“

## Dane

Dane patria podľa Michala Gajana aj k najčastejším podnetom a otázkam Dúbravčanov v súvislosti s činnosťou oddelenia ekonomického.

„Občania prichádzajú do styku s ekonomickým oddelením najmä cez referát miestnych daní a poplatkov, kde sa spracovávajú žiadosti a vyrubuje daň za zaujatie verejného priestranstva prevažne parkovacích státí, alebo daň za psíka,“ vraví vedúci oddelenia. „Poskytujeme ale aj menej príjemné a obľúbené služby pre občanov, akou je správa pohľadávok. V prípade, že evidujeme dlh voči občanovi alebo firme, musíme byť žiaľ nekompromisní a aktívne konať, aby bol dlh čo najskôr uhradený a následne z týchto finančných prostriedkov môžu byť financované služby pre všetkých obyvateľov Dúbravky.“

## Menšie aj väčšie projekty

Na modernizáciu či opravy škôl, pre verejný priestor a revitalizácie, na kultúrne akcie a šport. Výraznou pomocou pri rozvoji Dúbravky sú externé zdroje, čiže granty, dotácie, fondy, ktoré sa mestskej časti podarilo získať.

Minulý rok sa tak investovalo do rozvoja Dúbravky 742 521 eur. Malé aj väčšie projekty spojilo počas uplynulého roka jedno, vznikli vďaka dotáciám, externým zdrojom, grantom a najmä spolupráci, či už s hlavným mestom, úradom vlády, Bratislavským samosprávnym krajom a komunitou, obyvateľmi. Dúbravčania už nemusia v Parku na Fedákovej preskakovať polámanú dlažbu, na Talichovej ulici môžu na novom športovisku spoznať, čo je to pumptrack, alebo sa pohrať na ihrisku či zaliezť si na lezeckej stene, prípadne zahrať futbal v obnovenom areáli na Hanulovej ulici na ploche viac než 2500 metrov štvorcových.

Podarilo sa tiež zrevitalizovať plochu pred Tesco Expres a na Bagarovej ulici.

### Pekníkova i telocvične

V roku 2020 Dúbravka investovala do rozvoja 430-tisíc eur, ktoré sa mestskej časti podarilo získať z grantov a dotácií. Najviditeľnejšou zmenou prešiel Park Pekníkova, kde sa vďaka podpore hlavného mesta podarilo postaviť nové hokejbalové ihrisko aj s tribúnou. Premenou prešlo aj detské ihrisko na Bagarovej, nové hracie prvky a povrch vznikli vďaka spolupráci s hlavným mestom.

Grant z hlavného mesta pomohol v roku 2020 tiež obnoviť malú telocvičňu na Základnej škole Pri kríži.

V roku 2019 začala a v nasledujúcom dokončila mestská časť revitalizáciu Parku pri Horanskej studni. Na spolufinancovanie projektu získala externé zdroje - grant hlavného mesta a grant Bratislavského samosprávneho kraja. Cieľom premeny bolo vytvoriť viacgeneračný park, pripomenúť si históriu a podporiť jedinečnosť miesta. Za revitalizáciu tohto parku získala mestská časť v celoslovenskej konkurencii parkov tretie miesto a prvenstvo medzi malými parkami. Ide o významné ocenenie v súťaži Park roka od Spoločnosti pre záhradnú a krajinnú tvorbu.

V roku 2019 sa mestskej časti podarilo získať 246 500 eur z externých zdrojov. Viaceré projekty podporil Bratislavský samosprávny kraj. Z Európskej únie Dúbravka získala projekt s názvom Wifi for you v hodnote 15-tisíc eur.

### Z chátrajúceho objektu nová materská škola

Za roky 2016, 2017 a 2018 sa mestskej časti podarilo získať viac než 1,2 milióna eur na väčších aj menších projektoch, dotáciách.

Najvýraznejšou dotáciou boli v tomto období financie na vznik novej Materskej školy na Fedákovej. Kedysi zarastená plocha, šmyklávka vedúca nikam, hrdzavý starý kolotoč, rozbité okná, posprejované steny a priestor, zničený a chátrajúci objekt na Fedákovej ulici. Dnes je to budova plná života, detí. Dvor sa zazelenal, zaplnil. Mestská časť využila pri obnove peniaze z Integrovaného regionálneho operačného programu (IROP). Išlo o nenávratný finančný príspevok na zvýšenie kapacít infraštruktúry materských škôl.

Viacere dotácie pomohli aj pri modernizácii miestnej knižnice. Zavedenie internetu pre čitateľov bezplatne, práce na online katalógu, viac akcií pre verejnosť, knižný kolotoč či výmena okien za plastové.

Vďaka grantom a externým zdrojom sa rovnako podarilo obnoviť viac sochárskych diel vo verejnom priestore. Ide napríklad o keramické dielo Kvet od Ľudmily Cvengrošovej pri Obchodnom dome Saratov. Rozkvitli tiež Družičky, sochy dievčat s oficiálnym názvom Kvetinová spomienka, neďaleko Domu služieb, ktorú mestská časť opravovala vďaka dotácii z Bratislavského samosprávneho kraja

Nielen peniaze však hýbu projektmi, za mnohými zmenami stoja nápady, dobrovoľníctvo, ľudia a ich nasadenie. Neľahkej agende, ktorá spája dôslednosť, administratívnu záťaž a kreativitu, sa venuje vedúca oddelenia životného prostredia Mária Smiešková.

#### Udalosti posledných rokov

- 742 521 eur z externých zdrojov do rozvoja v roku 2021
- 430-tisíc eur z externých zdrojov do rozvoja v roku 2020
- 245-tisíc eur z externých zdrojov do rozvoja v roku 2019

Veľké projekty vďaka externým zdrojom - nová Materská škola na Fedákovej, nové pumptrackové ihrisko na Talichovej, zrevitalizovaná plocha pred Tesco Express, Park pri Horanskej studni, upravená dlažba a priestranstvo v parku na Fedákovej, revitalizácia verejného priestoru na Hanulovej ulici, malé telocvične Základnej školy Pri kríži a Základnej školy Sokolíkova, rekonštrukcia tried a chodieb Základnej školy Beňovského...

Oddelenie ekonomické

Kontakty:

Oddelenie ekonomické,

Žatevná 2, 844 02 Bratislava

Úradné hodiny:

Pondelok 8.00 - 12.00, 13.00 - 17.00

Streda 8.00 - 12.00, 13.00 - 16.00

Štvrtok 13.00 - 16.00

Vedúci oddelenia:

Ing. Michal Gajan

02/69202528

ekonomicke@dubravka.sk

Referát financií a rozpočtu:

Ing. Miroslava Šulvová, 02/69202521

miroslava.sulvova@dubravka.sk

Referát daní a poplatkov

Zuzana Mísalová, 02/69202582

zuzana.misalova@dubravka.sk

Účtovník

Mgr. Martina Mucsková, 02/69202518, martina.mucskova@dubravka.sk

Referát ekonomiky školstva, bytová ekonomika

Ivana Bruncviková, 02/69202546,

ivana.bruncvikova@dubravka.sk

Finančný referent

Katarína Darnaiová – 02/69202549,

darnaiova@dubravka.sk

Hilda Pavlusová – 02/69202527,

hilda.pavlusova@dubravka.sk

Ing. Katarína Hodossyová – 02/69202505, katarina.hodossyova@dubravka.sk

Hlavný účtovník

Bc. Alexandra Bauková – 02/69202548, alexandra.baukova@dubravka.sk

Predstavujeme Oddelenie ekonomické. Vede účtovníctvo, pripravuje rozpočet, vyberá dane

## Šetrenie témou číslo jedna

Sám muž medzi takmer desiatkou žien. Inžinier MICHAL GAJAN, vedúci oddelenia ekonomického, priblížil činnosť oddelenia a s humorom porozprával aj o fungovaní v ženskom kolektíve. Vraví, že sa cíti ako opustený tulipán medzi ružami.

Zhovárala sa: Lucia Marcinátová

Oddelenie ekonomické, názov napovedá, že činnosť vášho oddelenia sa „točí“ okolo financií, čo však patrí k vašej denno-dennej práci?

Hlavnou úlohou ekonomického oddelenia je správa a monitoring verejných finančných prostriedkov, ktoré sú mestskej časti poskytované najmä prostredníctvom podielových daní - či už daní z príjmov fyzických osôb, daní z nehnuteľností a ostatných daní a poplatkov. S týmito prostriedkami mestská časť nakladá v súlade so schváleným rozpočtom ako základným nástrojom hospodárenia. Tento rozpočtový rámec schvaľujú poslanci miestneho zastupiteľstva na daný kalendárny rok. V rámci schváleného rozpočtu bývajú prerozdelené finančné prostriedky do jednotlivých kapitol tak, aby boli efektívne zabezpečené všetky činnosti mestskej časti a služby občanom, či už v oblasti územného rozvoja, životného prostredia, alebo v oblastiach, akými sú kultúra, šport, sociálne služby, školstvo a mnohé iné.

Rozpočet, hospodárenie a čo ďalšie činnosti oddelenia?

Je to aj vedenie účtovníctva, správa pohľadávok, správa miestnych daní a personálna a mzdová agenda. A samozrejme každodennou úlohou ekonomického oddelenia je mravenčia práca s číslami, pod ktorými sa ale skrývajú reálne peniaze. Koncentrácia na prácu a pozornosť je preto u nás veľmi dôležitá.

Ste vedúcim oddelenia a zároveň jediný muž medzi asi ôsmimi ženami, ako sa pracuje v čisto ženskom kolektíve?

Jediný muž medzi ženami je ako opustený tulipán medzi ružami (smiech). Musíte totiž naňho extra dávať pozor, aby ho ruže úplne nezatienil (smiech). Ako muž s dlhoročnou praxou v oblasti účtovníctva sa už dlhé roky stretávam s čisto ženským kolektívom, na ktorý som si za tie roky zvykol a dokonca mi to aj vyhovuje. Myslím, že u nás na oddelení máme medzi sebou veľmi dobré vzťahy a mráčik, ktorý z času na čas vykukne, nás nemôže nijako rozladiť. Vo všeobecnosti môžem ale s hrdosťou povedať, že mám okolo seba skvelý tím.

Čo vnímate ako novú najväčšiu záťaž pre rozpočet mestskej časti – stúpajúce ceny energií, nárast platov štátnych zamestnancov, učiteľov, rekreačné poukazy?

Rozpočet na budúci rok sa bude zostavovať len veľmi ťažko, pretože ten mix faktorov, ktoré majú vplyv ako na príjmovú, tak aj na výdavkovú časť rozpočtu, je enormný. Myslím, že každá obec bude mať v budúcom roku čo robiť, aby dokázala hospodáriť a zabezpečovať všetky služby v plnom rozsahu tak ako doteraz. Preto úsporné opatrenia na každom úrade budú v roku 2023 témou číslo jeden.

Pandémia, vojna, nárast cien... ktoré boli alebo sú najväčšie výzvy pre vaše oddelenie a aj záťaž pre samosprávu? V ktorej oblasti stúpili náklady?

Pre nárast cien energií sme počas roku museli pristúpiť k úprave rozpočtu, kde sme navyšovali jednotlivé rozpočtové položky energií, plyn a elektrickú energiu. Takisto sme mali výdavky navyše aj v súvislosti s utečeneckou krízou, kde sme poskytovali rôzne služby a dodávky tovarov pre ľudí z Ukrajiny, ktoré nám boli čiastočne kompenzované aj zo štátneho rozpočtu. Škrť cez rozpočet nám spravila aj schválená kolektívna zmluva vyššieho stupňa dohodnutá s odborármi, ktorá dáva povinnosť štátu a samosprávam na vyplatenie odmien vo výške 500 eur v hrubom pre každého zamestnanca štátnej a verejnej správy, čo bolo na jednej strane príjemné pre zamestnancov, ale pre rozpočet mestskej časti to predstavovalo nečakaný výdavok vo výške zhruba 250-tisíc eur navyše. Ten sme museli nájsť v rámci rozpočtu cez podrobnú revíziu jednotlivých príjmov a výdavkov. Sme však radi, že služieb poskytovaných občanom sa to zatiaľ nijako nedotklo.

Pre Park na Fedákovej vytvorili originálnu knižnicu

## Búdka ako pevnina detstva

Počasiu chladné, jemne nás zohriali slnečné lúče, no najmä nevšedná atmosféra. Krst novej knižnej búdky v Parku na Fedákovej spojil komunity - deti z Materskej školy Fedákova, klientov Centra sociálnych služieb Karola Matulaya, učiteľov, liečebných pedagógov, okoloidúcich.

Text: Lucia Marcinátová

Ihrisko prázdne, v parku len niekoľkí psičkári. Odrazu sa objavili biele vedrá, podivuhodné „nástroje“ pripomínajúce pracháče či rakety na lakros, vpochodovali drobci v reflexných vestách z blízkej Materskej školy Fedákova a ozvala sa hudba. Spoznávame piesne zo slovenského



televízneho muzikálu Neberte nám princeznú. Hudba k nemu pochádza z dielne Deža Ursinyho, texty napísal Ján Štrasser, scenár Alta Vášová. Počujeme pieseň: „Tri slová, obyčajné slová: Nie si sáám...“

A veru neboli sme. Do Parku na Fedákovej nás prišlo dosť, z rôznych komunít. Liečebný pedagóg Centra sociálnych služieb Karola Matulaya na Lipského ulici sa chopil mikrofónu a dopoludnie odštartoval rozcvičkou. Spoločne sa rozhýbali deti z materskej školy i klienti z centra sociálnych služieb. Potom sa už rozpútala veľká bublinovačka. Najskôr bubliny „pokrstili“ novú knižnú búdku v parku a potom nastalo bublinovanie s originálnymi nástrojmi, bláznenie, šantenie, tancovanie, spoznávanie seba i seba navzájom...

### Búdku pre detské knihy

Menšia rozsahom, no isto nie obsahom. Špeciálna búdku pre detské knihy, odkazy, listy či časopisy. K jednej z najvyťaženejších knižných búdok v Dúbravke s názvom Dežova knižnica v Parku na Fedákovej pribudla počas septembra i nová, menšia. Jej vizuálna podoba je inšpirovaná albumom Pevnina detstva, čiže druhým štúdiovým albumom Deža Ursinyho z roku 1978 s textami Ivana Štrpku a aj Dušana Mitanu. Nová búdku by mala slúžiť nielen na detské knihy, ale aj časopisy, noviny a odľahčiť preťaženej Dežovej knižnice.

Podobne ako ostatné búdky v parku, aj tá nová pochádza z drevárskej dielne klientov Centra sociálnych služieb Karola Matulaya na Lipského ulici pod vedením liečebných pedagógov zariadenia Erika Forgáča a Michala Kraloviča.

Búdku na detské knihy nie je v súvislosti s Dežom Ursinym náhodná. Umelec, ktorý roky žil a tvoril na Fedákovej ulici, mal veľmi rád deti.

### Súčasť komunity

„Ide nielen o oživovanie verejného priestoru, ale aj prepájanie komunít a ich vzájomné spoznávanie a obohacovanie sa,“ priblížil Juraj Štekláč, iniciátor osadenia pamätníka Dežovi Ursinymu v roku 2018.

V danom roku pribudli v Parku na Fedákovej originálne vtáčie búdky s motívmi Deža Ursinyho, v roku 2019 Dežova knižnica, o rok neskôr búdku na hračky, vlni originálna búdku na staré okuliare a tento rok špeciálna knižnica pre detské knihy. Všetko z dielni klientov Centra sociálnych služieb Karola Matulaya na Lipského ulici. „Cieľom týchto aktivít je, aby človek s mentálnym znevýhodnením v našom zariadení získal určité pracovné skúsenosti, zručnosti, ktoré majú zmysel a zároveň sa svojou prácou aktívne zapojil do života miestnej komunity,“ dodal liečebný pedagóg Erik Forgáč.

Bublinovačka a osadenie knižnej búbky patrili k sprievodným podujatiam septembrovej Spomienky na Deža 2022. Komunitné podujatie s klientmi Centra sociálnych služieb podporila Nadácie ZSE v rámci grantového programu Rozprúdime regióny.

## Diviakov na sídlisku je viac

Nielen v okolí lesných oblastí, ale aj v strede sídliska. Zahliadnuť diviakov na Alexyho, Homolovej či pri Dome kultúry Dúbravka už nie je raritou. Hlavné mesto spolu s mestskými lesmi preto inštalujú kliecky a zintenzívňujú lov.

Inštalácia klieckov pre odchyt diviakov, rozšírenie počtu posedov a zintenzívnenie lovu v lese. To sú kroky hlavného mesta v snahe riešiť premnožených diviakov a ich pohyb ulicami. Svoje sily pri diviakoch spojili mesto, Mestské lesy Bratislava, Regionálna veterinárna a potravinová správa i polícia. Výsledkom je viac než 30 odlovených dospelých diviakov za posledný mesiac.

V intraviláne mesta je z hľadiska bezpečnosti jediným prípustným riešením diviakov ich odchyt do špeciálnych klieckov. Na uliciach preto pribudli a pribúdajú. Umožnilo to povolenie Okresného úradu o mimoriadnom love a odchyte diviacej zveri na nepoľovných plochách pre Mestské lesy Bratislava, konkrétne v rámci katastrálneho územia Karlova Ves (Sitina) a Nové Mesto (Kramáre a Koliba). Na základe tohto rozhodnutia je možné lov a odchyt na určených nepoľovných plochách zintenzívniť.

Dôvodov premnoženia diviakov je viac. Medzi hlavné patrí dostatok potravy, ktorú nachádzajú práve v meste – v záhradách, často aj opustených, vo vinohradoch, pri obytných domoch v neuzamknutých nádobách na odpad. Aj v tomto prípade sa ukázalo, aké dôležité je uzamykať kontajnery do stojísk.

(lum)

### Diviak na ulici?

- Kontaktujte ihneď mestskú políciu na 159 a štátnu políciu na čísle 158.

## Krajší dvor, viac pohybu

Materská škola Sekurisova privítala školský rok novinkami na školskom dvore v hodnote asi 3000 eur. Aj vďaka dotácii ministerstva školstva a spolupráci s mestskou časťou tu pribudla minihojdačka z agátového dreva pre mladšie deti, pre väčšie deti nová preliezačka a tiež nové futbalové bránky. Práce sa podarilo dokončiť pred začiatkom školského roka. Podobne sa podarilo pred začiatkom školského roka osadiť zatravnňovacie gumené dlaždice pod hracie prvky na ihrisku v Materskej škole na Galbavého.

## Obnova pamätníka Ľudovíta Štúra

Mestská časť pokračuje v obnove a starostlivosti o sochy a pamätihodnosti vo verejnom priestore. Aktuálne oprava dlažby a čistenie Pamätníka Ľudovíta Štúra pri Parku Pekníkova. Odhalený bol 17. októbra 1990 a jeho autorom je sochár Tibor Bártfay.

## Opravy ciest, chodníkov pokračujú

Po dokončení obnovy Hanulovej ulice sa práce presunuli na Bilíkovu. Mestská časť Bratislava-Dúbravka tu rekonštruovala križovatku Bilikova a Ulica kpt. Jána Rašu. Dôvodom bol zlý stav vozovky a snaha o zvýšenie bezpečnosti vodičov. Pre bezpečnosť pokračujú aj práce na ulici Na vrátkach. Asfaltovanie a výmena povrchu cesty si vyžiadali aj obmedzenia a obchádzkové trasy, ktoré majú skončiť na začiatku októbra. Pre chodcov zas hlavné mesto obnovilo chodník Trhová pri Bille v dĺžke asi 120 metrov.

## Nová dlažba pri dome kultúry

Prechádzka pri Dome kultúry Dúbravka je nielen krajšia, ale aj bezpečnejšia. Po vysadení záhonov levandúl a posedenia na betónových kruhoch pred kultúrnym domom, mestská časť vymenila aj dlažbu pred bankou. Práce prebiehali koncom letných prázdnin.

Pribudli nové fit zóny v troch rôznych lokalitách

## Na ihrisko položia osmičku

Text: Lucia Marcinátová

Niečo sa skončilo, niečo sa začína, niečo sa plánuje. Mestská časť postupne rekonštruuje detské ihriská, športoviská a verejné priestory, dopĺňa či vymieňa hracie prvky. Výraznou zmenou má prejsť priestranstvo a detské ihrisko pred bývalou tanečnou školou Jagermajster, dnes Škola Breaku. Práce by mali začať v októbri. Počas septembra sa podarilo dokončiť tri nové fit zóny aj pokrstiť nové petangové ihriská v Parku Pekníkova.

Tehly sa rozpadávali, niektoré padli aj samé, múry klesali. Starú chátrajúcu dráhu, takzvanú osmičku, pre bicykle či odrážadlá a kolobežky pred budovou tanečnej školy na ulici Karola Adlera mestská časť Bratislava-Dúbravka zbúrala pred piatimi rokmi. V posledných rokoch bola miestom stretnutí pre asociálov i drogovovo závislých. Murovanú dráhu nahradila výsadba a upravený priestor.

Teraz sa dočká zmeny tunajšie detské ihrisko. „V letných mesiacoch tu už pribudli nové bránky a oplotenie, ktoré oddelilo športovú časť a detské ihrisko. V najbližších týždňoch bude mestská časť pracovať na obnove detského ihriska,“ približuje vedúca oddelenia životného prostredia Mária Smiešková. „Priestor dostane efektný centrálny hrací lanový prvok, akúsi ležatú osmičku, vymenené budú aj tunajšie hojdačky a prvok v pieskovisku.“

Premena priestranstva sa začne v októbri, plocha so starou železnou konštrukciou hojdačiek z 80. rokov sa zmení na zelenšiu. Časť asfaltového priestoru nahradí výsadba a oddychová plocha s lavičkami.

V októbri mestská časť spustí aj rekonštrukciu detského ihriska na Nejedlého 47. Ide o malé ihrisko v blízkosti konečnej električiek, ktorého výhodou v letných mesiacoch je tieň. Jeho nevýhodou sú inžinierske siete pod ním, ktoré bránia zásahom do zeme. Podľa toho aj oddelenie životného prostredia vybralo tunajšie nové hracie prvky. Starú hojdačku oddelenie odstránilo, keďže jej umiestnenie nespĺňalo požiadavky normy, a jej tunajšie osadenie brzdia spomínané siete.

Valachova, Fedáková, Hanulova

Dúbravskí poslanci pripravili počas tohto roka svoje priority, zmeny vo verejnom priestore. Každý mohol v súvislosti s verejným priestorom a jeho obnovou rozhodnúť o sume päťtisíc eur. Niektorí poslanci sa spojili, aby mohli podporiť projekt vyššou sumou.

Tak to bolo napríklad aj pri takzvaných nových fit zónach v troch rôznych lokalitách. Mestská časť ich dokončila v septembri. Prvý priestor na cvičenie pribudol na niekdajšej ploche detského ihriska – Bujnáková – Hanulova. Do tohto projektu sa spojili poslanci Juraj Horan, Pavel Vladovič, Tomáš Husár, Marcel Burkert. Poslanci Mário Borza a Ľuboš Krajčír dali v rámci priorít doplniť fitness stroje neďaleko ihriska na Valachovej ulici pri Dune.

Tretia fit zóna vznikla na ploche pri Centre pedagogicko - psychologického poradenstva a prevencie na Fedákovej.

Ide o stroje na vonkajšie cvičenie, posilňovanie. Fitness a kardio stroje aj pre skôr narodených boli prioritou poslancov - Viera Psoťková, Alexej Dobroľubov a Libor Gula.

Pre milovníkov francúzskej hry

Ako inak pokrstiť ihrisko než hrou? Presne tá čakala nové petangové ihriská v Parku Pekníkova po oficiálnom prestrihnutí stužky. Seniori si ich vyskúšali obľúbenou hrou, ktorá pochádza z Francúzska. Stužku prestrihli starosta Martin Zaťovič s viceprimátorkou Zdenkou Zaťovičovou a miestnymi poslancami i seniormi.

Mestská časť postavila nové ihriská pre veľký záujem o petang, pravidelné stretnutia v parku, tréningy aj turnaje seniorov.

Pri krste hrou sa ihriskám želalo veľa spokojných hráčov a priateľských stretnutí na čerstvom vzduchu.

## Bazár nahradí KOLO

Mesto otvára KOLO, čiže Bratislavské centrum opätovného použitia. Ide o projekt spoločnosti OLO a hlavného mesta. Jeho cieľom je minimalizovať vznik odpadu a podpora cirkulárnej ekonomiky v Bratislave.

Od októbra do júna tohto roka mestská spoločnosť Odvoz a likvidácia odpadu a.s. (OLO) zorganizovala v spolupráci s hlavným mestom päť kôl Mestských bazárov. Ich cieľom bolo predchádzať vzniku odpadu, šetriť prírodné zdroje a vyzberať časť finančných prostriedkov na vybudovanie stabilného KOLO – Bratislavského centra opätovného použitia. Dokopy sem obyvatelia priniesli približne 34 500 použitých, no stále funkčných vecí. Mesto odhaduje, že sa tak ušetrilo 51 ton potenciálneho odpadu. Mestský bazár nahradí KOLO, čiže Bratislavské centrum opätovného použitia, takzvané re-use centrum, kde dostávajú druhú šancu na jednej strane nepotrebné, no stále funkčné, zachovalé a hodnotné predmety. Sídlit' bude v OC Korzo na Pestovateľskej 13, hneď vedľa centrály OLO v blízkosti ďalších dvoch nákupných centier Avion a IKEA. Umiestnením predajne priamo do centra iných prevádzok môže byť KOLO plnohodnotná konkurencia a udržateľná alternatíva ku konvenčnému nakupovaniu. Tunajšie priestory vybudovalo OLO z financií, ktoré sa podarilo vyzberať na predchádzajúcich Mestských bazároch. Mesto ich má zatiaľ prenajaté na tri roky.

(lum)

### KOLO

- Bratislavské centrum opätovného použitia sa otvára už 8. októbra 2022
- Pestovateľská 13 v Bratislave, dostupnosť MHD (zastávka Avion IKEA - linky číslo 61, 69, 96 a 163),
- KOLO bude otvorené 6 dní v týždni, a to od utorka do piatku od 10.00 do 18.00, v sobotu a nedeľu od 10.00 do 17.00, v pondelok bude zatvorené.

## NOVÝ ŠKOLSKÝ ROK SA ZAČAL

Do prváckych školských lavíc v Dúbravke zasadlo 313 žiakov. Najviac prváčikov tento rok nastúpilo do Základnej školy Beňovského – 105, do Základnej školy Pri kríži – 81, do Základnej školy Sokolíkova – 76 a do Základnej školy Nejedlého – 51 prváčikov. Starosta Martin Zaťovič vítal tento rok prvákov na Základnej škole Sokolíkova, pozdraviť ich prišla aj viceprimátorka

Zdenka Zaťovičová. Nielen im, ale všetkým dúbavským žiakom, ich učiteľkám a učiteľom, želáme pohodový školský rok.

## NAVIGUJE NOVÝ INFORMAČNÝ SYSTÉM

Niektoré tabuľky odlomili, alebo prestali byť aktuálne. Roky tak už skôr neslúžil, ako slúžil. Navigačný systém v uliciach Dúbravky. Teraz mestská časť pristúpila k jeho výmene. Nové tabuľky nasmerujú človeka k prevádzkam, službám či pamiatkam v mestskej časti.

## MŠ DAMBORSKÉHO OSLAVUJE

Ako sa hovorí, čože je to 50tka. Presne toľko rokov oslavuje Materská škola Damborského. Svoje brány prvý raz otvorila 22. septembra 1972. Ide o prvú, a teda najstaršiu materskú školu v mestskej časti. Pri tejto príležitosti materská škola založila na FB skupinu 50. výročie MŠ Damborského. Priebežne sú v nej zverejňované fotografie od roku 1972, na ktorých sa môžu nájsť mnohí Dúbavčania. Napríklad aj detské fotografie starostu Martina Zaťoviča. Okrem toho materská škola zorganizovala aj veľkú oslavu.

## NAŠI SENIORI SPOZNÁVALI MORAVU

Členovia Denného centra 1 sa vypravili na Moravu. Cieľom bol zámok Strážnice, kde si prezreli výstavy a skanzen s množstvom remeselných expozícií – vinárstvo, tkáčstvo, kováčstvo, poľnohospodárstvo, tehliarstvo. Na záver si užili plavbu na lodi po Baťovom kanáli.

[Ku kontajnerom pribudnú ešte tento rok oranžové zberné nádoby](#)

## OLO pripravuje zber olejov a tukov

Po zavedení zberu kuchynského bioodpadu prichádza spoločnosť Odvoz a likvidácia odpadu (OLO) s ďalšou novinkou. Je ňou zber jedlých olejov a tukov. Cieľom tohto triedenia je zabrániť nežiaducim dopadom na životné prostredie a možné využitie pri výrobe biopalív.

Distribúcia nádob pre zber olejov a tukov je v Dúbravke, podobne ako v Karlovej Vsi, Záhorскеj Bystrici, Jarovciach, Rusovciach a Čunove naplánovaná v novembri a decembri tohto roku. So zberom má OLO v týchto mestských častiach začať v decembri 2022 až v januári 2023.

Prečo je dôležitý zber jedlých olejov a tukov?

Jedlé oleje a tuky vylievané do kuchynských drezov či WC spôsobujú upchatie odtokových potrubí, nesprávny chod kanalizačnej siete a problémy v čistiarni odpadových vôd. Tam výrazne znižujú čistiacu schopnosť mikroorganizmov, musia sa nákladne a prácne odstraňovať, pričom zvyšky sa postupne rozkladajú a zapáchajú.

V potrubnej sieti sa tiež vytvárajú nánosy, na ktoré sa hromadia ďalšie zvyšky jedál, a tie sa stávajú ľahko dostupnou potravou pre hlodavce. Vedeli ste, že pár kvapiek oleja môže znečistiť stovky litrov vody? Tento druh odpadu znečisťuje ako pitnú vodu, tak aj povrchové a podzemné vody.

Všetkým týmto nežiaducim účinkom môžeme predchádzať zberom jedlých olejov a tukov. Použitý olej a tuky sú navyše znovu použiteľnými surovinami, ktoré je možné zužitkovať pri výrobe biopalív. Tento druh odpadu nachádza využitie v odvetví energetiky, dopravy či logistiky.

Čo patrí a čo nepatrí do oranžových nádob?

Na zber sú vhodné všetky typy rastlinných olejov (repkový, slnečnicový, olivový a podobne) a živočíšnych tukov (maslo, masť, výpek). Oleje musia byť zbavené tuhých nečistôt – zvyškov jedál, preto je vhodné ich precediť cez sitko. Do zbernej nádoby možno umiestniť precedené oleje a tuky z akéhokoľvek jedla, napríklad oleje zo šalátov, olej z konzervovaných potravín, pevné tuky ako maslo a masť či olej z vyprážania a fritovania. Do oranžových nádob na zber jedlých olejov a tukov nepatria mazivá, motorové a hydraulické oleje, oleje v sklenených fľašiach, prázdne obaly z olejov či tukov, ani iné komunálne odpady.

Odvoz vyzbieraného oleja robí OLO raz mesačne. V prípade skoršieho naplnenia nádoby môže správca nehnuteľnosti požiadať o mimoriadny odvoz odpadu e-mailom na [zakazka@olo.sk](mailto:zakazka@olo.sk), prípadne telefonicky +421 2 50 110 111. Olej je aj naďalej možné odovzdať na zberných dvoroch OLO.

Aktuálne informácie o zbere jedlých olejov a tukov v Bratislave nájdete na: [www.olo.sk/olejeatuky](http://www.olo.sk/olejeatuky)

(olo)

Ako zbierať jedlé oleje a tuky?

- Použitý jedlý kuchynský olej zbavíme tuhých nečistôt.
- Jedlý olej, ktorý má izbovú teplotu, prelejeme do plastovej fľaše so závitovým uzáverom.
- Plastovú fľašu pevne uzatvoríme.
- Uzatvorenú plastovú fľašu, ktorá je naplnená jedlým olejom, vložíme do oranžovej zbernej nádoby v stanovišti.
- Prosíme nevyliedajte olej priamo do zberných nádob v stanovišti.

Dúbravka varí s Vojtom Artzom

## Jeseň v kuchyni je farebná

Čo s tekvicou? Zďaleka nejde len o symbol Halloweenu či doplnok k vareniu. Šéfkuchár, prezident Slovenského zväzu kuchárov a cukrárov, Dúbravčan VOJTO ARTZ, prináša tipy, ako čarováť s tekvicou v kuchyni - či už netradičnou polievkou alebo voňavým koláčom.

## Tekvicová polievka s čili a tekvicovým olejom

Počet porcií: 5

Obtiažnosť: \*

Čas prípravy: 80 minút

Čo potrebujeme:

600 g žltej tekvice

(maslová alebo hokkaido )

150 g zemiakov

2 mrkvy

kúsok póru cca 60g

vetvička tymianu

1 bobkový list

strúčik cesnaku

1 malá čili

80 g masla

1 pl hnedého cukru

1 cibuľa alebo 2 šalotky

olivový olej extra virgin



petržlenová vňať

500 ml zeleninový vývar alebo podľa potreby

soľ

čerstvo pomleté čierne korenie

2,5 dcl smotany na šľahanie alebo podľa chuti

tekvicový olej

50 g tekvicové semienka

#### Postup prípravy:

1. Tekvicu, zemiaky, mrkvu a pór očistíme a pokrájame na kocky.
2. Zmiešame s nakrájanou cibuľkou, cesnakom, nasekanou čili, bylinkami, korením a olejom.
3. Dáme piecť do rozohriatej rúry na 180 °C , zakryté alobalom. Asi po 15 - 20 minútach podlejeme troškou vývaru a pečieme domäkka.
4. Upečenú zmes potom dáme do kastrólika, zalejeme troškou zeleninového vývaru, po-varíme a ešte pridáme smotanu a tak isto krátko prevaríme.
5. Všetko následne premiestnime do mixéra a rozmixujeme do hladka.
6. Počas mixovania pridávame kúsky dobre vychladeného masla. Takto polievku zjem-níme.
7. Tekvicové semienka rozložíme na plech s papierom na pečenie a pečieme v rúre pri teplote 170°C asi 7 minút. Semienka sa krásne upražia a rozvoňajú.
8. Servírujeme s opraženými tekvicovými semienkami, tekvicovým olejom alebo s nasekanou petržlenovou vňaťou.

Tip šéfkuchára: Ak chceme mať polievku ešte viac krémovejšiu, nahradíme polovicu vývaru mliekom či smotanou na varenie.

## **Jablkovo-tekvicový koláč s posýpkou (mrvenicou)**

Počet porcií: 8 - 10

Obtiažnosť: \*\*

Čas prípravy: 75 minút

Čo potrebujeme:

1,3 kg tekvice maslovej alebo Halloween

900 g jablák

60 g masla

100 g cukru kryštál

2 - 3 pl citrónovej šťavy

¼ čl mletých klinčekov

1 čl mletého zázvoru

1 čl mletej škorice

100 g hrozienok (sultánok)

Posýpka:

300g hladkej múky

1čl prášku do pečiva

¼ čl sódy bikarbóny

150g studeného masla

125g hnedého cukru

Postup prípravy:

1. Tekvicu očistíme, rozkrojíme, odstránime jadierka a nakrájame na kocky.
2. Jablká očistíme, odstránime jadrovníky a nakrájame na rovnaké kocky ako tekvicu.

3. Do veľkej panvice dáme tekvicu, jablká, maslo, cukor kryštálový, korenie a hrozienka. Zakryjeme pokrievkou a za občasného miešania dusíme na miernom plameni približne 15 - 20 minút, až kým tekvica a jablká zmäknú.
4. Mierne vychladnutú zmes preložíme do zapekacej misy alebo pekáča.
5. Rúru predhrejeme na 190/170 °C.
6. Múku zmiešame s kypriacim práškom a so sódou bikarbónou preosejeme do hlbokaj misy. Prstami vtrieme na kocky pokrúpané studené maslo, až kým vznikne hrudkovitá zmes.
7. Prisypeme hnedý cukor a vypracujeme hrubšiu posýpku.
8. Posýpku rovnomerne nasypeme na tekvicovo-jablkovú zmes v zapekacej miske a mierne uhladíme.
9. Vložíme do rozohriatej rúry a pečieme asi 45 minút, až kým sa povrch sfarbí do zlatista.

#### Rady záhradkárom

## Oberačka aj hodnotenie

Október je mesiacom farebných listov, migrácie vtákov aj jelenej ruje. Pestovatelia dokončujú zber plodov a hodnotia výsledky celoročnej práce, hovorí MILAN TRSTENSKÝ člen komunitnej Vodárenskej záhrady o. z. Živica.

Záhradkár v októbri: Je čas urobiť v záhrade poriadok a začať s prípravou hriadok na jesennú výsadbu a výsev. Poprehadzujeme kompost, pokosíme trávniky. Vpustíme vodu z hadíc a vodovodov, uzatvoríme hydranty, aby voda nezamrzla v rúrkach, lebo by popraskali.

Kvety: Dosadzujeme narcisy, tulipány, krókusy. Vysádzame ľalie, ruže a jarné trvalky.

Drobné ovocie: Vysádzame vinič, ríbezle a egreše. Odrody ríbezlí a egrešov by mali byť rezistentné na múčnatku, aby sme ich nemuseli chemicky ošetrovať. Z hrozna uprednostňujeme samorodé odrody, nenáročné na pestovanie, s vysokými výnosmi.

Ovocné stromy: Dokončíme zber zimných odrôd jablák a hrušiek. Plody ktoré nie sú vhodné na uskladnenie spracujeme sušením alebo kompótovaním. Z najviac poškodených plodov, vyrobíme jablčný ocot alebo ovocné mušty. Na stromy pripevňujeme lapacie pásy na hmyz, prípadne kmene natrieme lepidlom. Odstraňujeme staré, choré stromy. Koncom októbra môže vysádzať nové ovocné stromčeky.

Zelenina: Zo zeleniny ponechávame na hriadkach len tie, čo znesú mrazy. Pór, špenát, čínsku kapustu či kučeravý kel. Nedoztreté paradajky papriky a čili papričky dáme do skleníka alebo na presklený balkón, budú nám postupne dozrievať až do začiatku decembra. Tekvice

cukiny, baklažány a patizóny uskladníme v chlade, vydržia konzumné ešte niekoľko týždňov. Všetky uvoľnené hriadky po zelenine vyčistíme, vysadíme cesnak a cibuľu.

## Letné dobrodružstvá v Centre rodiny

Aj počas leta sa nám podarilo Spájať komunitu - v medzigeneračných stretnutiach, v letných táboroch, komunitných výletoch, v materiálnej pomoci, ale aj v tvorivých dielňach a vzájomných rozhovorov. Ďakujeme za podporu a možnosť zrealizovať tieto aktivity Mestskej časti Bratislava -Dúbravka, Nadácii mesta Bratislavy, Hlavnému mestu SR Bratislava, BSK, SOZA, Nadačnému fondu Mercedes Benz Financial Services v Nadácii Pontis a Nadácii Henkel Slovensko.

KONTAKT: Centrum rodiny, n.o

Bazovského 6, 841 01 Bratislava

info@centrumrodiny.sk

Mobil: 0944 834 313

## Bezplatná právna poradňa – október

Bezplatná právna poradňa funguje v Kultúrnom centre Fontána na Ožvoldíkovej.

V októbri bude dispozícií v stredu 5. októbra od 9.00 – 11.30 a v stredu 19. októbra od 13.00 – 16.00.

Pred návštevou je potrebné poradne si pripraviť všetky dokumenty. Premyslieť si ako zdefinovať svoj problém.

Svojou prípravou znižovať čas návštevy na desať minút, byť tak tolerantní k ostatným, či už k ďalším návštevníkom poradne, tak i právnikom, ktorí radia bez nároku na honorár.

Služby právnej poradne sú poskytované formou osobných konzultácií s právnikmi.

Poradňa neposkytuje právne poradenstvo v trestných veciach a nezastupuje občanov v súdnych konaniach ani v konaniach pred inými štátnymi orgánmi.

Prajem Dúbravke, aby ostala tým živým a vzácnym miestom

## Hľadali sme spôsoby, ako s ľuďmi nestratiť kontakt

Miroslav Bederka je rímskokatolíckym farárom farnosti Bratislava-Dúbravka od roku 2011. Dušpastiersku činnosť spoločne s ním vykonávajú pridelení kapláni. V rozhovore sme sa s čerstvým päťdesiatnikom zhovárali o náročnosti, ale aj kráse pastoračnej činnosti v Dúbravke. Prezradil nám, ako vyzerá „bežný“ deň farára.

Zhováral sa Stanislav Bujda ml.

Otec Miroslav, ako si spomínate na detstvo, rodinu, blízkych?

Narodil som sa v Skalici a býval v Lopašove na Záhorí. Mám štyroch súrodencov. Atmosféru tej dediny často približujem pri krstných náukách. Tam nás vychovávali všetky mamy. Či sme sa najedli u tretej susedy, alebo nás tam vyhrešili, keď sme robili zle. Všetci za nás cítili zodpovednosť, ale tiež spolupatričnosť. V Skalici som zmaturoval na gymnáziu. Potom som začal študovať teológiu.

Bolo to ako blesk z jasného neba, že chcete byť kňazom, alebo sa to formovalo postupne?

Mnohí čakajú nejaký dramatický príbeh. V mojom prípade to tak nebolo. Úlohu zohral priesťtor, v ktorom som vyrastal. Viera tam bola jednoducho normálnou, každodennou súčasťou všetkých. Rozhodnutie byť kňazom postupne dozrelo. Vplyv na to mali aj kňazi, ktorí tam pôsobili. Za môjho života tam pôsobil farár, dôstojný pán Albert Rehák a mnoho kaplánov. Za jeho pôsobenia vzišlo z našej farnosti viacero kňazov.

Kedy prišiel moment kňazskej vysviacky?

Teológiu som ukončil. Nemal som ešte kánonický vek 25 rokov aby som bol svätený. Výnimku mohol udeliť biskup pre 24 ročných. Spolu s ďalšími sme museli čakať. Ale slúžili sme ako diakoni. Vysvätení sme boli 31. augusta 1996 v Bratislave.

Po vysviacke ste začali pôsobiť ako kaplán.

V mojom prípade je tých „kaplániok“ veľa. Prvá bola v Hlohovci. Bolo to veľmi krátke. (úsmev) To bol asi najvtipnejší začiatok. Po mesiaci mi môj biskup povedal, že sa pomýlili a som tam omylom. Tak ma preložili do Nového Mesta nad Váhom. Potom som šiel do Jacoviec pri Topoľčanoch. Z Jacoviec som odchádzal do Dechtíc a na Dobrú Vodu pri Trnave. Odtiaľto som išiel na základnú vojenskú službu. Po vojne som šiel za kaplána do Banskej Štiavnice. Z Banskej Štiavnice do Zlatých Moraviec. A zo Zlatých Moraviec som išiel na prvú faru do Starej Turej. Potom som bol administrátorom v Jakubove a Záhorskej Vsi. Nasledovala farnosť Svätý Jur a potom Dúbravka.

Boli ste na vojne?

Áno. Absolvoval som normálny výcvik. Myslím, že už vtedy bola možnosť civilnej služby pre kňaza. Ale mňa to lákalo si to vyskúšať. Boli sme tam viacerí kňazi. Užili sme si začiatky vojenského života. Mali sme veľkú výhodu oproti ostatným, pretože sme zo seminára boli na mnohé zvyklosti. V seminári predsa funguje systém väčšej disciplíny a každodenného poriadku.

Ako vás tam brali ako kňazov?

Zo začiatku to bral každý po svojom. Neskôr sa tam vytvorilo veľa kamarátstiev. Dialo sa to prirodzene. Vojaci nás spoznávali po tej ľudskej a každodennej stránke. Na mnohých si dnes rád zaspomínam.

Potom prišiel moment, kedy ste dostali dekrét ísť do Dúbravky za správcu farnosti.

V Dúbravke ma menovali už za farára.

Aký je v tom rozdiel?

Ide o rozdiel v právnom postavení administrátora, ktorý spravuje farnosť. Farár je už do farnosti menovaný s tým, že tam má mať stálosť, stabilitu. Má byť ten, ktorý je súčasťou daného miesta a spoločenstva v dlhodobejšom horizonte.

Ste Záhorák a pôsobíte v Bratislave. V čom sú Dúbravčania mentalitou iní? Záhorie je iné. Celé malé Slovensko je veľmi rozmanité. Pociťujete nejaký rozdiel?

Keď som sem prišiel, chodieval som spovedávať starších ľudí. Rozprávali po záhorácky. Boli to Dúbravčania. Hovorilo sa, že Dúbravka bola takou bránou na Záhorie. Dnes sa o tej mentalite hovorí veľmi ťažko vzhľadom na fakt, že je tu celé Slovensko. Vo farnosti nájdete ľudí, rodiny od východu, až po západ Slovenska.

Za ten čas, odkedy ste v Dúbravke, ste si zvykli.

Áno. Paradoxne mi v tom pomáhalo aj to, že som sa často sťahoval. Nemal som problém zbaliť sa a posunúť ďalej. Priznávam, s vekom je to ťažšie. Človek už potrebuje byť viac niekde doma.

Vykonávať pastoračnú činnosť je náročné. Viete uviesť príklady, kedy v Dúbravke naozaj zasiahla Božia milosť, vďaka ktorej sa farnosť Dúbravka mohla rozvíjať, posúvať ďalej?

Myslím, že tou prvou veľkou milosťou bolo to, že postavili kostol, ktorý začal tvoriť túto farnosť. To bol prvý predpoklad toho, aby farnosť začala fungovať a mohla byť naozaj otvorená, prijať ľudí a dať im priestor i možnosť.

Sme po covidovom lockdowne. Prichádzajú otázky, aké to bude mať pokračovanie. Ako vyzerala pastoračná činnosť v Dúbravke v tomto náročnom období? Počty veriacich navštevujúcich kostol zostali nemenné?

Toto obdobie bolo veľmi ťažké. Priznávam, že aj pre nás kňazov. Veľakrát sme prelepovali a páskovali kostol, podľa dovolených počtov osôb. Najťažšie pre nás bolo, keď sme museli ľuďom povedať, že nemôžu ísť do kostola. Pre nás samotných kňazov to bolo nesmierne ťažké.

Veľmi ťažko sme to niesli, no hľadali sme spôsoby, ako nestratiť s ľuďmi kontakt. Celá pandémia prechádzala fázami. Tá pôvodná časť bola o tom, že nikto nevedel, čo má robiť. Bol strach a obavy. Mnohokrát to boli zložité a ťažké chvíle, ktoré sme prežívali v tomto kontexte. Či ľudí ubudlo? Môj kolega ma kedysi naučil, že nikdy nemám ľudí rátať. Nie je to o počtoch. Dúbravský kostol je pekne zaplnený. Musíme si povedať, že Dúbravka je veľká ako niekoľko okresných miest dohromady.

Kňaz nepracuje iba hodinu denne, keď odslúži sv. omšu. Čo okrem omše musí kňaz vykonať počas bežného dňa?

Kňaz má svoje každodenné povinnosti, dohodnuté rôzne stretnutia s ľuďmi, ktoré sa nedajú absolvovať v súkromí. Máme tu šesť domovov dôchodcov. Vo väčšine nich máme pravidelné sv. omše. Sú tu školy. Bývajú tu predsviatostné náuky. Potrebné sú aj osobné prípravy. Človek sa občas potrebuje zavrieť a premyslieť niečo. Sú tu spoločenstvá. Máme tu farskú charitu, ktorá sa rozbieha. Treba zabezpečiť aj praktický a technický chod farnosti. Tých aktivít a možností, do ktorých sa dá zapojiť, je veľmi veľa.

Spomínali ste sociálne centrú. Nechýba teda spolupráca s verejnou správou.

Väčšinu takých aktivít robíme v rámci Centra rodiny v Dúbravke. V spolupráci s nimi prebieha väčšina charitatívnych akcií. Sú tam skutočne vzácni ľudia. Centrum sa stará o kontakty a stretnutia so samosprávou. Jednoducho sa rieši to, kde je potrebná pomoc a podpora v rôznych prípadoch.

Už ste to načrtli v predchádzajúcej odpovedi, no skúste to zhrnúť, ako vyzerá taký klasický deň dúbravského farára?

Každý je iný. Toto je na tom zaujímavé. Väčšinou vstávam o 5 ráno. Nasleduje modlitba, potom sa pripravujem, keď mám sv. omšu. Od 6 hodiny spovedám. O 6:30 je sv. omša. Končím zvyčajne o 7. Nasledujú raňajky. A tak začína harmonogram povinností. Sú to návštevy, stretnutia, vysluhovanie sviatostí, organizácia pravidelných akcií i prípravy.

Voľného času neostáva nazvyš.

Niekedy je to zaplnené až do večera. Večer sú opäť sv. omše a program pokračuje aj po nich. Napokon prichádzajú ďalší ľudia večer, keď skončia v práci.

Kňaza poteší, keď sa vecí posúvajú, ale čo ho môže mrziť, frustrovať?

Asi sa musí niekedy trochu zrieť výsledkov a predstáv. Akonáhle začne človek riešiť niečo príliš, po svojom, podľa svojich predstáv a síl a chce to priviesť k cielenej predstave, tak sa veľmi rýchlo stane, že začne používať prostriedky, ktoré nie sú vhodné a prestane počúvať. Zrieknuť sa krčovitých predstáv a nechať priestor Duchu Svätému čiastočne eliminuje frustráciu.

Z vášho pohľadu kňaza, akými úskaliami zápasia ľudia vo svojich životoch?

Myslím si, že ľuďom chýba akási zakorenenosť a upokojenie. Mali by trochu spočinúť. Preto budú zaujímavé tie roky, do ktorých ešte len vstupujeme. Myslím v kontexte s tým, čo sme

zažili s covidom. Pred pandémiou som mal pocit, že všetci uverili, že všetko porastie do neba, a že už nikdy sa to nemôže zastaviť a byť inak. Zrazu sme za posledné dva roky všetci prekvapení. Je potrebné skonštatovať, že niektoré veci nám „tak trošku“ vypadli z rúk. A tak sa bojím, že tie veci chceme nasilu vziať späť do svojich rúk bez toho, aby sme sa snažili porozumieť tomu, čo sa okolo nás deje. Cez to všetko bude potrebné znovu nachádzať niečo, čo bude ľudí spájať a zjednocovať. Už to rozdelenie medzi ľuďmi ozaj cítiť. Nielen v spoločnosti, ale mnohokrát aj vo vnútri farnosti.

Čo môžeme urobiť zo svojej strany?

Nezľaknúť sa. To je prvé. Nemusíme vždy poznať riešenie. Vôbec nemusíme vedieť, čo urobiť. To skôr býva na škodu. Vtedy sa oplatí zostať vnímavý, premýšľavý. Treba vedieť počúvať. Skôr, než človek nájde spôsob, ako sa posunúť v tom všetkom. Toto sa nedeje, ani nesmie diať veľmi rýchlo. Potrebuje to svoju hĺbku, aby to nevyrástlo prvoplánovo.

V dnešnej dobe je zložité zaujať, stáva sa to veľmi často...

Mne nie! (smiech). Žartujem. Jasné. Treba si uvedomiť, že svet sa veľmi zmenil. Aj postavenie kňaza sa obrovským spôsobom zmenilo. Dnes máme v kostole ľudí, ktorí sú v rôznych oblastiach ďaleko vzdelanejší ako my. Majú oveľa väčší prehľad. Mnohí sú v duchovnej oblasti hlbokí a múdri ľudia. Čiže zaujať... Netreba pozornosť ľudí stiahnuť na svoju osobnosť. Kňaz musí vnímať život okolo seba. Má sa snažiť byť tým tlmočníkom čistej viery. S meniacou sa dobou to nie je ľahké. Treba hľadať správny slovník a spôsoby.

V auguste ste oslávili 50tku. Boli nejaké oslavy v rámci farnosti?

Oslavy boli. Ďakujem všetkým za mnohé prejavy pozornosti, láskavosti a dobra. Bolo to veľmi milé. Či už s rodinou, alebo s tou farskou rodinou.

Za tie roky kňazstva ste museli nabráť nemálo skúseností. Je to už predsa rozdiel.

Určite. Sú tam skúsenosti nádherné i boľavé. So životom sa snažíme prechádzať spolu s ľuďmi okolo nás. Byť im nablízku v každých chvíľach. Iste, mnohokrát priznám, že som nezažil to, čo oni. Mnoho mám napočúvané. Nemálo zažitých spoločne s druhými ľuďmi. To bohatstvo, ktoré mám, nadobúdam vďaka mnohým ľuďom a okolnostiam spojeným so životom a vierou. Je to pre mňa niečo vzácne. Budem vďačný, ak niečo z toho budem môcť odovzdať ďalším.

Ako vnímate kňazstvo teraz. a ako ste ho vnímali po vysviacke?

Kedysi nám vraveli, že musíme mať veľmi veľa ideálov, aby nám neskôr nejaké zostali. Každý vstupujeme do nejakej životnej etapy s ideálmi. Postupne sa učíme prijímať realitu každodenného života. Nemáme ju vnímať ako niečo, čo nám život kazí. Ukazuje to cestu, aby sme sa neuzavreli vo svojom pohľade. Dnes vnímam vieru, že je mojím najväčším ideálom, mojou silou a nádejou aj vtedy, keď ľudsky nevládzem, či nepoznám riešenie.

Ste duchovným otcom. Spomínali ste, že tu máte farskú rodinu. Ako prežívate takéto otcovstvo?



Život kňaza je trochu odlišný od ostatných, ktorí žijú v manželstve. Na druhej strane je to život mnohých vzťahov a priateľstiev. Vo farnosti intenzívne vnímam, ako maličké deti vyrastajú. Mnohí z nich sú už po tých rokoch o 3 hlavy vyšší odo mňa. Krása, pretože človek môže byť súčasťou ich života takýmto spôsobom. Niektorí nás pustia do svojich životov, otvoria sa nám. Mám aj synovcov, netere, birmovné deti, ale pre mňa prežívať takéto otcovstvo je primárne vo farnosti, v ktorej som.

Aké ďalšie pastoračné výzvy čakajú rímskokatolícku farnosť v Dúbravke?

Tento rok máme 20 výročie od postavenia kostola Ducha Svätého. Budúci rok máme 300 výročie farského kostola. V rozmedzí tých dvoch výročí bude jubilejný rok tu v Dúbravke. Trochu by sme sa zamerali na systematickejšie katechézy. Upevňovanie farského spoločenstva a postupne sa budú pripravovať ďalšie akcie. Vyvrcholíť by to malo v ľudových misiách.

Ako by ste v krátkosti charakterizovali farnosť v Dúbravke?

Pred touto farnosťou musí mať kňaz rešpekt. Je tu množstvo ľudí, veľké množstvo príbehov. Ide o miesto mnohých povinností a starostí. Musím povedať, keďže som sem prichádzal s veľmi veľkým rešpektom, tak po tých rokoch ma Dúbravka príjemne prekvapila – v ochote, blízkosti a pozornosti od ľudí. Cítim sa tu veľmi dobre. Prajem jej, aby ostala tým živým a vzácnym miestom, kde sa stretávajú ľudia z celého Slovenska. Prinášajú sem svoje skúsenosti, tradície i odlišnosti. A dokážu to naozaj nádherne spájať i dávať pre dobro druhých a verím, že aj pre nich samých.

#### Citát

Veľakrát sme prelepovali a páskovali kostol podľa dovolených počtov osôb. Najťažšie pre nás bolo, keď sme museli ľuďom povedať, že nemôžu ísť do kostola.

Hody malé aj veľké, spájané sú s kostolom

## Počas hodov sa strhli aj bitky

V Dúbravke sa kedysi hodovalo dvakrát do roka. Takzvané „malé“ hody boli na veľkonočný pondelok ako pripomienka posvätenia chrámu Zmŕtvychvstania pána a „veľké“ hody 27. septembra na deň sv. Kozmu a Damiána.

Text: Ľubo Navrátil

V pamätnej knihe Dúbravky sa píše, že „na hody prichádzalo veľa mladých i starých zo susedných obcí, Lamača, Devína, Novej Vsi, Záhorskej Bystrice a Karlovej Vsi.

Hody vraj bývali veselé a neraz sa počas nich strhli aj bitky. Podľa pamätníkov raz dokonca jedného "prespolného" chceli spustiť aj do Horanskej studne, pretože prejavoval príliš okatý záujem o miestne dievčence. Inokedy bývala celá dedina zorganizovaná na obranu.

Hody sa konajú tradične okolo sviatku Kozmu a Damiána, čiže každoročne cez víkend po 20. septembri.

„Veľké“ hody v Dúbravke v podstate splynuli s dožinkami, čoho dôkazom by mohol byť veniec so strapcami hrozna. Symbolika aktu pripomína chvíle, keď úroda bola konečne pod strechou, sýpky plné a nastával čas honosných osláv.

Nesmel chýbať umelecky zostrojený a spletený veniec z obilia. Vinše, piesne, často žartovného charakteru, sa ozývali ešte dlho do noci. V Dúbravke hral obyčajne harmonikár na heligónke so sprievodom bubna. Niekedy si pozývali dychovku z Devínskej Novej Vsi.

### Odstup od dediny

Neodmysliteľnou súčasťou hodov býval, a dodnes aj je, duchovný rozmer podujatia. Sprievod, slávnostná svätá omša, návšteva Kostola sv. Kozmu a Damiána.

Kostol Zmŕtvychvstania Pána bol postavený na vyvýšenom ostrohu okolo roku 1720 ako filiálny kostol devínskej farnosti na mieste pôvodného Kostola sv. Kozmu a Damiána, ktorí zostali spolupatrónmi chrámu. Staršie patrocínium sa však na „nový“ kostol prenieslo, takže dnes mu nikto nepovie inak ako Kostol sv. Kozmu a Damiána.

V ranom stredoveku sa kostoly stavali na vyvýšených miestach, izolovane od dediny, a dúb-  
ravský kostol si dodnes zachoval istý "odstup" od pôvodnej dediny, čo prispieva k nezameniteľnému geniu loci tejto cirkevnej stavby. Obvodové múry jeho predchodcu, jednoduchej, no na svoju dobu pomerne veľkej stavby (16 x 8 m), boli nájdené v rámci pamiatkovej úpravy barokového Kostola Zmŕtvychvstania Pána v roku 1990 a boli datované najneskôr do 13. storočia.

### Zem strážcov lesa

Nie je jednoduché odpovedať na otázky, ktoré sa v tejto súvislosti vynárajú. Napríklad, že Dúbravka vznikla v 16. storočí, ale už (najneskôr) v 13. storočí tu bol kostol? Ako vysvetliť, že kostol bol zasvätený sýrskym kresťanským mučeníkom sv. Kozmovi a Damiánovi, ktorí boli obľúbenými svätcami práve vo veľkomoravskom období a po ňom? Teda za Cyrila a Metoda? Siahajú dejiny dúb-  
ravského kostola až do veľkomoravského obdobia? Nemohla byť táto stavba tou veľkomoravskou „univerzitou“, kde sa učili svätí Gorazd, Kliment, Naum, Angelár, Chrabr a Sáva?

Logických argumentov pre by sa našlo dosť, napríklad blízkosť Devína, filiálny vzťah k devínskej fare, ale rukolapných dôkazov je pomenej, hlavne z dôvodu absencie systematického výskumu lokality.

Vieme, že okolie Dúbravky bolo obývané od nepamäti, ako to dokazujú nálezy na Veľkej (Hrubej) lúke, ale vyzerá to tak, že aj Dúbravka bola obývaná už v ranom stredoveku. Rektor Univerzity Komenského Václav Chaloupecký v práci Staré Slovensko tvrdil, že prvá zmienka o Dúbravke je v listine z roku 1288, v ktorej sa daruje zem strážcov lesa (custodes silvarum), s ktorou Dúbravku stotožnil, no jeho teória nebola prijatá.

Hoci je prvý záznam o Dúbravke „až“ z roku 1574, bolo by nelogické, keby stavali kostol tam, kde nebola dedina. Nikde sa však žiadna predchorvátska (zaniknutá) dedina s kostolom nespomína. Jedine že by to bola škola kláštorného typu v lesoch neďaleko „hlavného“ kostola na Devínskom hrade...

Foto: archív Dúbravského múzea

Dúbravské hody po pandemickom okresaní opäť s plným programom

## V Dúbravienke čerešienke sa hodovalo

Beh do schodov, koncerty na dvoch pódiami, hodový sprievod, strihanie a požehnanie strapca, varenie guláša, slávnostná omša, hokejbalový, futbalový či šachový turnaj, návšteva kotolne, vernisáž výstavy, návšteva múzea... Kto by chcel stihnúť počas posledného septembrového víkendu celý program Dúbravských hodov, buď by sa poriadne zapotil, alebo si musel privstať či nespáť (radšej) vôbec. No stihnúť všetko nebolo vonkoncom cieľom Dúbravských hodov. Zmyslom bolo, aby si počas rodinného víkendového hodovania mohol každý vybrať podľa svojej „chuti“.

Mestská časť Bratislava-Dúbravka pripravila hodový víkend, rodinný program pre všetky generácie. V zmysle tradícií pripadol tento rok na 23. až 25. september.

Zábava pre deti, koncert pre mladých, vážnejšia hudba pre starších, no aj dobroty, remeselné výrobky či šport pre všetkých.

Hudobný i sprievodný program bol pestrý a hlavný program prebiehal tradične na dvoch miestach. Komornejší v starej Dúbravke na Žatevnej v blízkosti hasičskej zbrojnice, a väčšie koncerty na veľkom pódium na lúke pri Dome kultúry Dúbravka.

Stánky pred kultúrnym domom stáli od piatka, na Žatevnej počas soboty a nedele.

K tomu všetkému sa pridali tradície, šport, turnaje, stretnutia.

## Behanie aj súťaženie

Bežecká súťaž pod záštitou starostu Martina Zaťoviča písala počas Dúbravských hodov druhý ročník. Išlo o beh po schodoch pri Luvente, v ktorom súťažili aj jednotlivé mestské časti z bratislavského štvrtého okresu.

Pred Domom kultúry Dúbravka sa zas tradične súťažilo vo varení guláša. O ten naj sa uchádzalo osem tímov, ktoré pripravovali kotlíkový pokrm od sobotného skorého rána. Na prvom mieste skončil tím Hlasu, druhá bola Luvra, skupina z reštaurácie rovnomeného názvu, ktorá minulú hodovú súťaž vyhrala, a tretím bol súťažiaci Jendek.

## Hudba aj originálna pieseň

Koncerty a hudobné vystúpenia na Žatevnej a pred Domom kultúry Dúbravka prilákali množstvo divákov. Prekvapením bola originálna pieseň seniorskej skupiny Dúbravanka s názvom Dúbravská čerešienka, ktorej text napísal starosta Martin Zaťovič. Má tri slohy a Dúbravku opisuje ako Dúbravienku, čerešienku, kde žijú ľudia s dobrým srdcom...

Hody majú v Dúbravke tradíciu spojenú s vinohradníctvom a dobrým jedlom. Novodobú históriu začali písať po revolúcii v roku 1989. Dúbravskými hodmi si mestská časť každoročne pripomína posvätenie dúbravského farského chrámu, čiže Kostola sv. Kozmu a Damiána.

Voľby budú dvojfarebné. Spoznajte registrovaných kandidátov

## **Komunálne voľby - mestská časť, mesto, župa: Ako, kedy a koho**

AKO VOLIŤ?

- Komunálne a župné voľby budú v jeden deň, a to v sobotu 29. októbra.
- Lístky budú farebne odlíšené.
- Na hlasovanie za poslancov obecných, čiže miestnych dúbravských a aj mestských, a tiež starostu a primátora bude slúžiť biela obálka.

- Pre voľbu poslancov krajských zastupiteľstiev a župana bude potrebné vložiť lístky do modrej obálky.

- Obálku následne volič hodí do určenej schránky, teda buď bielej, alebo modrej. Ak vloží lístok do nesprávnej obálky, jeho hlas sa stane neplatný.

- Na hlasovacom lístku na voľby poslancov obecného, respektíve mestského zastupiteľstva a miestneho zastupiteľstva môže volič zakrúžkovať najviac toľko poradových čísiel kandidátov, koľko poslancov má byť zvolených v príslušnom volebnom obvode. Informácia o počte poslancov bude uvedená na hlasovacom lístku.

- Na lístku na voľby starostu obce, respektíve primátora mesta a starostu mestskej časti, môže volič zakrúžkovať len jedného kandidáta. Oba lístky vloží do bielej obálky.

- Na lístku na voľby predsedu samosprávneho kraja môže volič zakrúžkovať poradové číslo len jedného kandidáta.

- Na voľby do zastupiteľstva samosprávneho kraja môže volič zakrúžkovať najviac toľko kandidátov, koľko poslancov má byť v príslušnom volebnom obvode zvolených. Informácia o počte poslancov bude uvedená na hlasovacom lístku. Tieto lístky budú mať modré pruhy. Oba lístky dá do modrej obálky.

## KDE VOLIŤ?

### 1. volebný obvod - volí sa 6 poslancov

Hanulova, Považanova, Sokolíkova, Švantnerova, Talichova, Tavaríkova osada, Záhradkárka, Bezekova, Klimkovičova, M. Schneidera-Trnavského, Tulipánová, Bujnáková, Galbavého, Kudlákova, Chrobáková, J. Valaštana Dolinského, Juraja Hronca, Koprivnická, Plachého, Strmé Sady, Strmý bok, Vendelínska, Pekníkova, Repašského, Brižitská, Čiernohorská, Jadranská, Kajerka, K Horánskej studni, Novodvorská, Oskorušová, Pod záhradami, Popovova, Štepná, Žatevná

### 2. volebný obvod - volí sa 7 poslancov

Moyšova, Tranovského, Kristy Bendovej, Martina Granca, Karola Adlera, Cabanova, Fedáková, Homolova, Gallayova, Pri kríži, Ožvoldíkova

### 3. volebný obvod - volí sa 6 poslancov

Saratovská, Trhová, Pri hrubej lúke, Nejedlého, Agátová, Dúbravčická, Sekurisova, Drob-  
ného, Ušiakova, Dražická, Lysáková, Na Vrátkach, Kpt. Jána Rašu,

### 4. volebný obvod - volí sa 6 poslancov

Bilíkova, Janka Alexyho, Violy Valachovej, Batkova, Landauova, Bazovského, Červeňáková,  
Bagarova, Beňovského, Bošániho, Damborského, Nemčíkova, Polianky, Bullova, Lipského, Har-  
mincova, Húščavova, Ľuda Zúbka

### Zoznam registrovaných kandidátov do miestneho zastupiteľstva

Miestne zastupiteľstvo v mestskej časti Bratislava-Dúbravka bude mať 25 poslancov, ktorí sa  
budú voliť v 4 volebných obvodoch

#### 1. Volebný obvod - volí sa 6 poslancov

1. Mária Belicová, Mgr., 40 r., obchodná manažérka, Strana obcí a miest – som Slovensko
2. Andrej Bielčík, 53 r., technik výroby, Národná koalícia / nezávislí kandidáti
3. Tomáš Buzinger, JUDr., 41 r., právnik, Strana obcí a miest – som Slovensko
4. Igor Čajka, Mgr., 48 r., sociálny pedagóg, Smer – sociálna demokracia, Slovenská ná-  
rodná strana
5. Marta Čarnogurská, Ing., 77 r., stavebná inžinierka, Kresťanskodemokratické hnutie,  
Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
6. Daniel Dvorský, Mgr., 47 r., učiteľ matematiky, Smer – sociálna demokracia, Slovenská  
národná strana
7. Juraj Horan, Ing., 58 r., ekonóm, Strana obcí a miest – som Slovensko
8. Barbora Kanclířová, Ing., 47 r., manažérka, školstvo, Team Bratislava, Progresívne Slo-  
vensko, Sloboda a solidarita

9. Ivan Kotúček, 52 r., asistent poslanca, marketér, Nova, Občianska konzervatívna strana, Zmena zdola, demokratická únia Slovenska, Obyčajní ľudia a nezávislé osobnosti (oľano), nova, kresťanská únia (kú), zmena zdola
10. Ľuboš Krajčír, PhD., 36 r., poslanec NR SR, Sme rodina
11. Matej Nagy, Mgr., 38 r., terénny sociálny pracovník, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
12. Roman Persche, Ing., 46 r., nezamestnaný, strojár, Národná koalícia/nezávislí kandidáti
13. Marián Podrazil, Mgr., 40 r., projektový manažér, Strana obcí a miest – som Slovensko
14. Štefan Richtárik, 61 r., podnikateľ, Národná koalícia / nezávislí kandidáti
15. Juraj Strempek, Ing., 41 r., kontrolór, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana
16. Lukáš Šoltés, Ing., PhD., 35 r., prodekan, Strana obcí a miest - som Slovensko
17. Pavel Vladovič, Ing., 61 r., projektový manažér, Strana obcí a miest – som Slovensko

## 2. Volebný obvod - volí sa 7 poslancov

1. Marián Adamčík, Ing., 31 r., geodet, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
2. Dávid Béreš, JUDr., 30 r., advokátsky koncipient, Sme rodina
3. Marcel Burkert, Mgr., 54 r., učiteľ, Dobrá voľba a umiernení
4. Katarína Grunwald, Dr., M.A., 72 r., administratívna riaditeľka, Strana obcí a miest – som Slovensko
5. Peter Hanulík, Ing., 62 r., stavebný inžinier, nezávislý kandidát
6. Pavol Jančovič, 31 r., projektový manažér, Strana obcí a miest – som Slovensko
7. Daniela Lelkes, MBA, MSc., 58 r., manažérka, Národná koalícia / nezávislí kandidáti
8. Rudolf Mičieta, JUDr., 47 r., advokát, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
9. Emil Mucha, Mgr., 50 r., projektový manažér, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
10. Miroslav Pástor, JUDr., 62 r., právnik, Strana obcí a miest – som Slovensko

11. Viera Psotková, Mgr., 51 r., IT analytička, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
12. Branko Semančík, 51 r., športový riaditeľ, Strana obcí a miest – som Slovensko
13. Pavel Srnák, Ing., 56 r., realitný poradca, Strana obcí a miest – som Slovensko
14. Richard Šafárik, 21 r., študent, Strana obcí a miest – som Slovensko
15. Juraj Štekláč, MUDr., PhD., MPH, 51 r., lekár, Strana obcí a miest – som Slovensko
16. Andrej Vlk, JUDr., 44 r., advokát, Team Bratislava, Progresívne Slovensko, Sloboda a solidarita

### 3. Volebný obvod - volí sa 6 poslancov

1. Štefan Bednár, Ing., 74 r., stavebný inžinier, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana
2. Marián Bohunský, Ing., 57 r., ekonóm, Strana obcí a miest – som Slovensko
3. Martin Dorčák, Mgr., 44 r., asistent poslanca NR SR, Hlas – sociálna demokracia
4. Tomáš Husár, 31 r., majiteľ internetového obchodu, Strana obcí a miest – som Slovensko
5. Juraj Marenčák, 47 r., konzultant, výdajový upsale, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
6. Matej Marhavý, JUDr., 41 r., advokát, Strana obcí a miest – som Slovensko
7. Daniel Michniak, Mgr., PhD., 48 r., vedecký pracovník, geograf, Kresťanskodemokratické hnutie, Za ľudí, Spolu – občianska demokracia
8. Dušan Mikuláš, JUDr., 43 r., advokát, Strana obcí a miest – som Slovensko
9. Milan Trstenský, PaedDr., Mgr., 58 r., riaditeľ múzea, Strana obcí a miest – som Slovensko
10. Michal Vavro, Mgr., 50 r., športový tréner, pedagóg, Demokrati Slovenska
11. Juraj Vondrášek, JUDr., 37 r., právnik, Strana obcí a miest – som Slovensko

### 4. Volebný obvod - volí sa 6 poslancov



1. Peter Bilka, 23 r., programátor, Smer – sociálna demokracia, Slovenská národná strana
2. Roman Bodinger, 53 r., manažér, Hlas – sociálna demokracia
3. Mário Borza, Ing., 35 r., referent, Strana obcí a miest – som Slovensko
4. Branislav Ďurčo, JUDr., 43 r., právnik, Hlas – sociálna demokracia
5. Štefan Gubrica, 59 r., technik, Strana obcí a miest – som Slovensko
6. Pavol Hupka, JUDr., 36 r., vedúci oddelenia v súkromnej poisťovni, Team Bratislava, Progresívne Slovensko, Sloboda a solidarita
7. Štefan Maceják, PhDr., PhD., 41 r., projektový manažér, Strana obcí a miest – som Slovensko
8. Igor Mravec, Ing., 46 r., ekonóm, Strana obcí a miest – som Slovensko
9. Peter Poročák, Ing., 35 r., správca budov, Hlas – sociálna demokracia
10. Karina Remišová, Mgr., 34 r., hlavná štátna radkyňa, Strana obcí a miest – som Slovensko
11. Maroš Repík, 50 r., manažér, hudobník, Strana obcí a miest – som Slovensko
12. Peter Varga, Ing., 41 r., ekonóm, Hlas – sociálna demokracia
13. Dagmar Weissabelová, 60 r., živnostníčka, Národná koalícia / nezávislí kandidáti

#### Registrovaní kandidáti na starostu mestskej časti Bratislava-Dúbravka

1. Marek Dinuš, Mgr., 44 r., manažér, nezávislý kandidát
2. Martin Zaťovič, RNDr., 50 r., starosta, Strana obcí a miest - som Slovensko

ZÁHORÁK Z TRNAVSKÉHO DIVADLA: KRVNOU SKUPINOU SEM PATRÍM

**Mnohí čitatelia si povedia: Toho nepoznám**

Netajú, že za niekoľko dní nakrúcania televízneho seriálu sa dá zarobiť ekvivalent mesačného platu v divadle. Občas si strihne epizódku. Herec MICHAL JÁNOŠ však nemá pocit, že by absenciou na obrazovke prichádzal umelecky či kariérne o niečo natoľko podstatné, aby mu to stálo za mrzutosť zo zanedbávania javiska. Ak niečomu hodlá venovať viac času, potom radšej svojim najbližším, prípadne komunitným aktivitám aj tu v Dúbravke.

Zhováral sa Miki Kočan ml.

Cez aké adresy ste sa s manželkou Katkou dostali na svoju aktuálnu v Dúbravke v Čerešniach?

Celá história našich spoločných bývaní je spojená s Dúbravkou. Počas mojej prvej sezóny po absolvovaní školy a nástupe do trnavského divadla sme si prenajali garsónku na Bujnáčkovej neďaleko MŠ Švantnerova, kam teraz chodí naša staršia dcérka Tajanka. Po roku a pol nám rodičia z oboch strán pomohli pri kúpe bytu na Agátovej. Mali sme veľké šťastie, že nám do začiatku takto prispeli. O nejaké štyri roky neskôr sa začali promovať Čerešne. Byt v rámci tohto komplexu sme si rezervovali medzi prvými. Čakali sme naň štyri roky, nastáhovali sme sa v lete 2019.

Už po necelom roku v ére lockdownov dostala nečakanú pridanú hodnotu vlastná predzáhradka ako vyvýšený lem vnútorného dvora...

Nemenej sme docenili presklenú zimnú záhradu, ktorú sme si ako prechod z obývačky do predzáhradky objednali ešte v projektovej fáze. Pozvali nás na prezentáciu s možnosťou úprav stavebných dispozícií či návrhov trasovania rozvodov. Napadol nám takýto bonus a v období pred zdražovaním nás to celé vyšlo na únosné peniaze.

Uvažovali ste vôbec o inej lokalite ako Dúbravke?

Veľmi intenzívne, a to nedávno... Dochádzanie do Trnavy je dosť náročné a čoraz drahšie. Boli sme si tam pozrieť nejaké byty minimálne na dočasnú zmenu, kým je manželka ešte doma s mladšou dcérou Johankou. Sťahovanie bolo fakt reálne. Napokon sme si však uvedomili, ako veľmi máme Dúbravku radi, sme s ňou už zrastení. Zo všetkých bratislavských mestských častí sa nám páči jednoznačne najviac, ponúka skvelé benefity. Sto metrov od nás sa začína les a ktorýmkoľvek smerom to máme blízko do prírody, žiadna fádna rovina. Veľmi nám to vyhovuje, infraštruktúra tiež. K tomu sa pridáva rodinná logistika: Katkina mama býva hneď pri nás a cestou k mojím rodičom na Záhorie sme za päť minút na diaľnici.

Čo ti v Dúbravke chýba?

Aspoň jedna kaviareň mestského typu: cez deň priestor na coworking, pracovné schôdzky, swapy kníh, večer scéna pre komorné koncerty, čítačky, standupové vystúpenia, besedy, prednášky. Celkovo vidím určitú diery medzi aktivitami pre najmladších a seniorov. Nie sme s Katkou, inak odchovankyňou Bieleho divadla, organizátorské typy. Asi by sme sa však nechali nahovoriť na vedenie dramatického krúžku pre ľudí v produktívnom veku. Radi by sme prispeli

našou troškou. Ako rodinu nás ostatné vyše dva roky veľmi zomkli, strávili sme spolu veľa času. Máme úžasný vzťah. Zároveň však cítime, že sme neboli otvorení okoliu natoľko, ako by sme do budúcnosti chceli.

Lákalo vás na Čerešniach v porovnaní s polstoročným sídliskom aj to, že ako susedstvo ne-zdedíte starousadlíckych seniorov?

Tento fenomén nás obišiel aj na Agátovej, lebo to bola novostavba už z tohto milénia, vtedy mala len okolo päť rokov. Treba podotknúť, že aj v Čerešniach žije niekoľko seniorov. Oprávnené sme však vytušili, že takéto koncepty s uzavretými vnútornými dvormi, komunitnými záhonmi a detskými ihriskami priťahujú ľudí, ktorí sú si vekovo, spoločenským zaradením a zmysľaním podobní. Väčšinou majú malé deti alebo si plánujú založiť rodinku. K dobrému nastaveniu prispieva, že všetci prišli viac-menej naraz, čím sa eliminovalo prípadné pnutie. Určite je v tom rozdiel oproti začleňovaniu sa na starom sídlisku, kde ešte dožívajú úplne pôvodní obyvatelia a od narodenia bývajú ich deti aj vnúčatá, takže sa navzájom poznajú ako druhá i tretia generácia.

V tomto kontexte: ako vnímaš ich vzťah s vami – obyvateľmi rezidenčných projektov, ktoré pribúdajú na periférii starého sídliska?

Neviem, či som správny respondent na spätnú väzbu neskreslenú okolnosťami. V Dúbravke ako takej totiž žijem už trinásť rokov, mám ju dôkladne pochodenú hore-dolu, robil som tu kamarátovi starejšieho na svadbe aj s odobierkou v záhoráčtine. Cítim, že sem krvnou skupinou patrí. O to viac ma mrzí, že v ostatnom období nemám až taký kontakt s centrálnou Dúbravkou vrátane úplne historickej. Kedysi sme dokonca uvažovali o domčeku v tej časti. Bolo by to krásne bývanie, ale pre finančnú dostupnosť a v záujme našich detí sme zvolili iné riešenie. Je pravda, že Čerešne sú také mestečko v mestečku. Máme facebookovú skupinu, autonómne aktivity. Napríklad ja nosím v hlave ideu na ekologickú site-specific akciu pre deti na motívy divadelného predstavenia „Veľryba Gréta“, ktoré máme v repertoári v Trnave. Hráť tam úhora Igora... Práve deti sú tmel. Keď sa socializujú s rovesníkmi, automaticky sa to prenáša na rodičov. Najneskôr počnúc škôlkou. V súvislosti s tou „našou“ ma aj z tohto dôvodu nesmierne potešila možnosť odmoderovať v júni oslavu Dňa otcov a zároveň rozlúčku s budúcimi školákmi. Bolo to veľmi príjemné.

Ako umelec nie si v Dúbravke príliš známy a najmä činný. Nemáš takúto ambíciu?

Vôbec sa tomu nebránim. Som silný lokálpatriot. Ponuku na nejakú moderovačku v Dúbravke by som bral úplne inak ako – povedzme – kšeft na vinobraní v Rači. Nie je mi to tu totiž cudzie. Z dediny som zvyknutý každého pozdraviť, pristaviť sa na kus reči. V ére anonymity a tváří, z ktorých kričí, že mňa neotravujte, sa hlásim k starej škole, som dinosaur. Takmer vôbec nehram v televíznych seriáloch aj z dôvodu, že dávam prednosť bezprostrednej interakcii podnietenej zážitkom. Nemám ani prezentačné profily na sociálnych sieťach, nepropagujem sa. Myslím si, že herec sa má zviditeľňovať svojou prácou a nie tým, čo mal na obed alebo kde bol na dovolenke. Určite si mnohí čitatelia aj povedia: „Toho nepoznám.“ Keď ma niekto pristaví po predstavení, je to spontánna autentická reakcia. Selfie so seriálovým hercom pri náhodnom stretnutí na ulici je len neosobná senzácia. Kedysi som si myslel, že pre sebarealizáciu je určujúca vlastná spokojnosť s odvedenou prácou. Profesor Martin Huba ma však

ako oponent mojej diplomovky upozornil, že ten najdôležitejší pocit naplnenia pochádza od diváka. Až a len vďaka nemu môže platiť, že koľko človek do niečoho vloží, toľko sa mu vráti.

Keď koronavírus pozatváral divadlá, dlhé mesiace si musel prefungovať bez tohto pocitu naplnenia. Ako si to zvládal?

Vyskúšal som si to už počas rodičovskej dovolenky so staršou dcérou. Zrazu to bol úplne iný svet, všetko sa odvíjalo od potrieb dieťaťa. Osobnostne mi to veľmi pomohlo, našiel som v sebe duševný mier. Osvojil som si, že ten pravý život sa deje mimo javiska. Počas pandémie to napriek tejto skúsenosti spočiatku bolo ťažké, ale potom mi tá situácia dodala zvláštny pokoj. Znova som vystúpil z pomyselného vlaku, pominula hektika. Čas plynul pomalšie, nebol som na pulze dňa, nemusel som sa zaoberať tým, čo ma dovtedy pohlcovalo. Málokto má to šťastie, že povolanie je preň zároveň poslaním. U herca sa to však absolútne predpokladá a žiada. Ja som svoju profesiu staval často až nad seba, veľa som jej obetoval. Od školy som skúšal a hral, aj v súkromí som viazol v uvažovaní nad divadelnými postavami. Nevedel som si predstaviť, že by som to vnútorne mohol mať inak. Žiadne inak som nepoznal.

Bol potom návrat do relatívneho divadelného normálu zložitý?

Pri čomkoľvek neznášam vedomie, že to viem aj lepšie. Práve mieru vkladania sa považujem za rozdielový faktor. Cez pandémiu mi odišlo také to, že idem na javisko položiť život. Vytratil sa totálny zápal. Asi je to tak aj správne. Preskupili sa mi priority a hľadám rovnováhu, aby sa z toho nestal opačný extrém. Nanovo sa učím vkladať energiu do roboty, hoci už to nie je level 50 000. Niekedy uplynulo aj pár dní, kým som sa po výkone znova naozaj prítomne venoval rodine. Teraz mi zase chvíľu trvá prepnúť sa v hlave na divadlo. Ono sa dá vykonávať aj automaticky: naučiť sa texty, rutínovsky ich predniesť. Na hlboký ponor sa však treba odstrihnúť od sveta – je náročné dostať sa do takého rozpoloženia a zároveň si zachovať nevyhnutnú harmóniu v sebe i voči najbližším.

Máte už nazad publikum?

Predchádzajúca sezóna bola prevádzkovo v podstate už štandardná a od jari bez opatrení, ale stále bojujeme o diváka. Publikum si odvyklo a kým sa ako-tak rozplynulo preľaknutie z covidu, už je tu nové z enormného rastu nákladov. V čase prosperity a mieru je divadlo významnou súčasťou spoločnosti. Vďaka nemu okrem iného spoznáваме minulosť a môžeme predchádzať opakovaniu chýb. V krízových časoch, žiaľ, čelíme otázke, či v ľuďoch pretrvá, že umelci sú pre nich takí potrební k životu, ako oni pre nás.

## MICHAL JÁNOŠ

Narodil sa 7. mája 1986 v Bratislave. Vyrastal však v Plaveckom Štvrtku, odkiaľ je jeho mama, otec sa tam priženil z Lozorna. Gymnázium vychodil v Malackách a vtedy ho to skôr ťahalo k novinárčine. V roku 2009 absolvoval štúdium herectva na Vysokej škole múzických umení v Bratislave, pričom vyzdvihuje najmä vplyv profesora Vladimíra Strniska. V tom istom roku nastúpil do umeleckého súboru Divadla Jána Palárika v Trnave, kde pôsobí dodnes. Výber z hosťovských účinkovaní: Slovenské národné divadlo, Mestské divadlo Pavla Országha Hviez-

doslava, Malá scéna STU, Divadlo Aréna, Slovenské komorné divadlo Martin. S manželkou Katarínou, za slobodna Lesayovou (pochádza z Devínskej Novej Vsi), ktorá je režisérkou a dramaturgičkou so zameraním na detského diváka, majú dcéry Tajanu (5) a Johanu (2). V divadelnej sfére sa Michal Jánoš venuje aj pedagogickej a publicistickej činnosti, hostil talkshow „Pred oponou“, je autorom pôvodných i prekladových textov piesní.

### Dokonalé dieťa v našom dome kultúry?

Michal Jánoš je veľkým fanúšikom športu všeobecne, ale najmä futbalu počnúc Spartakom Trnava. Na dokumentárny kabaret „Futbal alebo Bílý anjel v pekle“ o traume zo záveru prvotligovej sezóny 1996/1997 s majstrovským titulom pre rezešovské Košice zozbieral spomienky priamych aktérov a sám, samozrejme, v tomto predstavení aj hrá. Azda ešte viac sa však našiel v produkcii Divadelného centra pod názvom „Dokonalé dieťa“. Pôvodinu Mariany a Jána Luteránovcov by nedbal jednorazovo dostať do DK Dúbravka: „Výprava je jednoduchá aj v záujme putovného charakteru tejto komédie o úskaliach moderného rodičovstva. Rôzne termíny a dejiská už sú vonku do konca januára. Jar 2023 si však viem predstaviť, stačí včas osloviť manažment.“

## Tvorivý art of Slovakia už októbri

Tvorí sa nový príbeh festivalu ART OF SLOVAKIA, ktorého brány sa otvoria pre verejnosť 15. októbra vo Vodárenskom múzeu od 9:00 do 21:00. Vzniká pre podporu tvorivosti a ľudskosti a jeho hlavnou témou je „Láska a mier“. Festival spoluvytvára viac ako 100 umelcov.

Na podujatí sa otvoria dôležité témy, ktoré sa dotknú azda každého. Svoj talent v tanci predvedie Noro Grofčík, majster sveta v breakdance či hudobný prejav violončelista Slavo Repaský, huslistka Andrea Tkáčová a mnohí iní. V záhrade Vodárenského múzea bude sadiť stromy OZ Hrad - Slavín s prednáškou o obrovskom význame stromov pre život na Zemi. Rozdávať sa bude deťom aj 100 kusov sadeníc lipy.

Na festivale odprezentuje svoju tvorbu vyše 80 umelcov. Medzi vystavovateľmi bude aj akademický maliar Dušan Sekela, ktorý vo svojich dielach púta pozornosť všetkých ľudských zmyslov. Na remeselnom trhu bude Milan Krajňák, sochár Ján Ťapák obohatí priestor svojou sochou „Človek“. Na trhu remesiel bude tiež prezentovať svoju vášeň pre grafity aj mladý český umelec s umeleckou prezývkou „Django“. Vstupné na festival je dobrovoľné.

(red)

Tipy z dúbavskej knižnice

## Lahko a pútavo o ľudskej podstate

Ako lepšie stráviť predlžujúce sa jesenné večery než so šálkou dobrého čaju a pútavou knihou v ruke? V októbri vám s Miestnou knižnicou Dúbravka ponúkame na cestu do hlbín ľudskej duše. Naše staro-nové knižné úlovky pozývajú odhaľovať jej zákutia nielen s ľahkosťou a humorom, ale aj s hlbavými otázkami ukrytými medzi riadkami.

#### DVE ŽENY V PRAHE - Juan José Millás

Millás vo svojom románe Dve ženy v Prahe otvára otázky, ktoré sú súčasťou hľadania životnej pravdy. Nachádzať môžeme jemne mraziacu analógiu so svojimi vlastnými existenčnými otázkami. Autor sa v knihe postranne venuje aj problematike nezákonných adopcií v Španielsku. Pútavo napísaný príbeh vo viacerých vrstvách je tým pravým spoločníkom na melancholické večery.

#### KRÁSNI ĽUDIA – Zuzana Šimeková

V dobe produktívnej nám kniha Krásni ľudia nastavuje zrkadlo. Nepracujeme príliš? Akí naplnení sa cítíme v našich pracovných a najmä osobných životoch? Zuzana vo svojom debutovom románe predstavuje mladú úspešnú Vandu, ktorá, ako mnohí iní, išla až za hranicu svojich možností. Kedy nás však úspech začne páliť a ako sa dokážeme dostať naspäť na čerstvý vzduch?

#### FUCK & GO (PROČ SE MUŽI NECHTĚJÍ VÁZAT A ŽENY SI ZA TO MOHOU SAMY) – Ulla Rhanová

Ulla ponúka svoj pohľad na tému vzťahov, toho, či a prečo sa muži boja nadväzovať vzťahy a ako môžeme všetci pracovať na zmene. Kniha je písaná s nadhľadom a jemnou sebaironizáciou autorky. Prečo muži pred vzťahmi utekajú a ako to zmeniť? Môže sa zdať, že je mierená výlučne na ženy, no opak je pravdou. Táto ľahká a zábavná knižka má čo ponúknuť každému, kto jej dá šancu.

Veronika Gubková

Festival umenia v Parku na Fedákovej spojil hudbu, literatúru, výtvarné umenie, komunity

## **Piata Spomienka na Deža: Momentky**

„So sebou nosím malú čiernu skrinku, v ktorej mihom strácajú sa ľudia, veci a krajiny – a potom z tej ostrej vývojkovej tmy, vyplávajú späť, vracajú sa ako živí...“ Spieva sa v piesni Momentky Deža Ursinyho a Ivana Štrpku, a taký bol aj piaty ročník Spomienky na Deža. Festivalu umenia v Parku na Fedákovej, kde legendárny slovenský hudobník, scenárista, dokumentarista, dramaturg, režisér Dežo Ursiny žil, tvoril a venčil psa Havrana.

Ako pomyselná fotografia, ktorú zachytíme fotoaparátom. Zrazu sa vyplavili zachytené momentky z vyfotených emócií. Momentka zo slnka, ktoré sa zdalo, že bude v deň festivalu mať dovolenku, no predsa sa odhodlalo vyjasniť.

Na rovnomennom albume Momentky hosťovali aj členovia českej skupiny Buty, ktorá otvárala tohtoročnú Spomienku na Deža a známa je napríklad hudbou ku kultovému filmu Jízda režiséra Jana Svěráka. Málokto vie, že má blízko aj k tvorbe Deža Ursinyho, Richard Kroczek starší bol dvorný Dežov huslista a súčasťou skupiny Provisorium. Líder a spevák skupiny Radek Pastrňák hosťoval na platni Momentky a spolu s Richardom Kroczkom nahráli krátko pred Dežovou smrťou pieseň Deža Ursinyho a Ivana Štrpku Tisíc izieb. Odznela aj na tohtoročnej Spomienke na Fedákovej.

Deci a zase deci...

Momentka pamätníka Listovanie pred piatimi rokmi, momentka hudobníkov, ktorí poznali Deža a s radosťou prišli a otvorili koncert a celý multižánrový festival. Áno, na neho sa zmenil pôvodný koncert a čítačky pri odhaľovaní pamätníka, akoby fotografia, čo nabrala farby.

Za pódium pristavilo auto, vystúpil človek a povedal: „Ahoj, jsem Radek...“ V hlave sa ihneď vynorila pieseň skupiny Buty s rovnomenným názvom. Spomienky sú vlastne momentkami v pamäťovej stope, a tak si Radek Pastrňák, spevák skupiny Buty, zaspomínal:

„Bolo to skvelé, ako sme šli k Dežovi a našli na jeho kľučke Štrpkove texty. Niektoré z textov sa neskôr pri posedení humornej aj pretextovali napríklad Deci a zase deci, pričom originálny názov Dežovej piesne je Deti a zase deti.“

„Momentkové“ svedectvá o blízkosti a priateľstve ľudí.

Princezná aj zbor

Začiatok podujatia bol náhly, sprvoti akoby prázdny priestor medzi panelákmi sa tesne pred druhou popoludní zrazu kompletne zaplnil a odštartoval koncert skupiny Buty. Nesmierna radosť Richarda Kroczeke za bicími určila atmosféru popoludnia a večera. Odohrali svoje ako aj Dežove piesne, publikum si vytlieskalo prídavok. Po rozlúčke pokračovali na koncert do Brna. Ich odhodlanie vystúpiť na Spomienke bolo skutočne dojímavé.

Dežo mal veľmi rád deti. Práve im a ich rodičom bola venovaná pripomienka na dnes už kultový slovenský televízny muzikál Neberte nám princeznú. Hudba k nemu pochádza z dielne Deža Ursinyho, texty napísal Ján Štrasser, scenár Alta Vášová. Vlni muzikál oslávil 40-tku. Piesne z neho zazneli v podaní skupiny Toddler Punk a detského speváckeho zboru Superar.

Každý by mal mať svojho Deža

Po detsko-spomienkovom úvode patrilo program na Fedákovej hudobnému odkazu Deža Ursinyho v podaní rôznych hudobníkov, umelcov a kvalitnej slovenskej hudby.

Na pódiu sa predstavila skupina Klady kludu, ktorej súčasťou je aj Marián Jaslovský - hudobník, publicista, autor monografie o Dežovi s názvom Pevniny a vrchy.

Dežove piesne zaspieval jeho syn Jakub, ktorý sa stará a rozvíja otcov odkaz, vystúpil aj s vlastnou tvorbou so skupinou Teatro Fatal a hudobníkmi Lenkou Molčányiovou a Valérom Mikom.

Na Ursinyho odkaz nadviazala aj skupina Defintivum zo Zvolena, kde hral ešte do predminulého ročníka aj dnes už zosnulý Dežov basgitarista Marcel Daniš.

Na Fedákovu sa vrátil aj basgitarista, skladateľ, dirigent a producent Oskar Rózsa, ktorý hrával s Dežom a býval v Dúbravke neďaleko umelca. V rámci Partnership Unlimited vystúpil s klaviristom Ondrejom Krajňákom a bubeníkom Emilom Frátrikom.

Pozvanie tento rok prijal i Ľubo Burgr, zakladateľ divadla SKRAT a vedúca postava kultového hudobného zoskupenia Ali Ibn Rašid, ktorý nadviazal spoluprácu s básnikom, textárom Ivanom Štrpkom a vlani vydali spoločný album Burgr/Štrpka. Na pódium so spomienkami prišiel napokon aj Ivan Štrpka, pozdravil divákov.

Z Banskej Bystrice pricestovalo zoskupenie Collegium Musicum Tribute, zamerané na ranú tvorbu slávneho slovenského zoskupenia Collegium Musicum.

Záver hudobnej časti umeleckého festivalu patrilo bubeníkovi Mariánovi Slávkovi. Tento rok vystúpil vo dvojici s Lukášom „Susedom“ Duchovičom. Marián zhudobnil úctu k Ursinymu vo svojej skladbe Dezider „Každý by mal mať svojho Deža, prebudí ťa vždy, keď treba...“

A veru prebudil. A nielen nás...

Pevnina detstva, pevnina života

Séria koncertov v parku medzi panelákmi tvorí akési centrum festivalu. Má však už širší záber. Rozrástlo sa.

Fotografických momentiek a obrazových správ z podujatia sa zhostila umelecká fotografka Jana Šantavá, často oceňovaná, nateraz v Miláne, kde jej diela uvidíme na výstave.

Výtvarná sekcia sa stáva silným pilierom, kde s deťmi zo Základnej školy Pri kríži kreslí výtvarníčka Zuzana Rybaničová, tentoraz na tému podľa Dežovho albumu Pevnina detstva. Detské predstavy o tom, čo je dôležité, čo je tá ich pevnina v živote.



Tradičnou radosťou sú diela klientov s poruchou autistického spektra z Centra sociálnych služieb prof. Karola Matulaya, z ich drevárskej dielne a výtvarného ateliéru.

Náhodná návšteva na Škole umeleckého priemyslu Jozefa Vydru v sochárskej dielni bola objavom. A to doslova. Na oknách, ktoré pokrýval kamenný prach, čítame texty Ivana Štrpku. Tak sme objavili a zoznámili sa so skupinou študentov, ktorí sú fanúšikmi Deža Ursinyho. S radosťou prijali naše pozvanie, prišli s priateľmi so Žilinskej ŠUP-ky a vystavili diela, maľby, grafiky, ktoré sa stretli s výraznou priazňou.

Priamym tvorením a plenérom sa prezentoval umelecký Ateliér Maľby Octopus výtvarníčky Michaely Rázusovej Nociarovej. Park sa tak zmenil aj na ateliér, tvorili študenti, ako aj deti, návštevníčky.

Na pódium sa tento rok vrátila aj čítačka z Dežových textov, kníh.

Momentky piatich rokov

Čo povedať na záver? Takto pred piatimi rokmi sme prišli do priestoru, kde nebol pamätník a ani elektrická prípojka. A kde sa zrazu zrodilo niečo, čo vzišlo z ľudí, ktorí si spomenuli na Deža Ursinyho. Podarilo sa osadiť pamätník, trafostanicu lemuje pevná zástrčka a až upravená zemina po jej inštalácii. Čaká na zasiatie trávy.

Pred piatimi rokmi sa však podarilo zasiať niečo ľuďom, dobrovoľníkom a nezištným donom, samozrejme umelcom, poslucháčom a divákom. Všetkým patrí vďaka. A samozrejme všetkým vám, ktorí ste tomuto nezávislému umeleckému projektu držali palce. Tak ich držte aj do budúcnosti. Ďakujeme. Tieto vety nemajú súvislosť, sú to jednotlivé momentky, momentky za päť rokov.

OZ Spomienka na Deža

Foto: Jana Šantavá

#### SPOMIENKA NA DEŽA

- Komunitné podujatie Spomienka na Deža vzniklo ako súčasť osadenia Pamätníka Listovanie v roku 2018.

- Pamätník je dielom sochárky Miry Podmanickej a venovaný je Dežovi Ursinymu.

- Iniciátorom osadenia je Dúbravčan Juraj Štekláč, ktorý od roku 2018 pripravuje s Dúbravskými novinami a s OZ Spomienka na Deža aj Spomienku na Fedákovej.

- Druhý rok prevzala patronát nad podujatím prezidentka SR Zuzana Čaputová.

- Podujatie bolo realizované s finančnou podporu Ministerstva dopravy a výstavby Slovenskej republiky, podporili ho Bratislava Tourist Board, Bratislavský samosprávny kraj, Bratislava region tourism, Nadácia mesta Bratislavy a hlavné mesto Bratislava, Bratislavské kultúrne a informačné stredisko, akcia je súčasťou mestského festivalu Kultúrne leto a firme ITB Development.

- Detská, výtvarná a komunitná časť festivalu vznikla vďaka grantovému programu Nadácie ZSE Rozprúdime regióny.

Ihrisko v parku dostali deti k začiatku školského roka

## Hurá do školy: Inklúzia i oslava

Skúšanie nových hracích prvkov, prestrihávanie stužky, šašoviny, maľovanie na tvár, oslava nového ihriska a aj návrat do školských lavíc. To všetko spojilo jedno podujatie pod názvom Hurá do školy v Parku Pekníkova.

K plánovanému programu so šašom Jarom, jeho kamarátom pštrosom a Slížom sa pridalo aj trošku slávnosti. Spoločné prestrihávanie stužky starostom Martinom Zaťovičom, viceprimátorkou Zdenkou Zaťovičovou, miestnymi poslancami a deťmi. Oficiálne tak otvorili obnovené detské ihrisko na Pekničke a „pokrstili“ ho hrou a skúšaním nových hracích prvkov.

Tri malé trampolíny v zemi, šmýkačka, na ktorej sa dá šmyknúť až po zdolaní kopca, veľký pryžový slimák, v ktorom si každý malý návštevník nájde úkryt či preliezačka so šmykľavkou a edukačnými prvkami. Väčšie deti mohli testovať veľkú dvojramennú hojdačku.

Novinkou v parku je inkluzívny hrací prvok aj pre hru zdravotne znevýhodnených.

Pri slávnostnom strihaní asistoval i šašo Jaro s kamošom pštrosom, po jeho vstupeňi dostal priestor Slížo a popri tom aj maľovanie na tvár.

Park Pekníkova patrí k najnavštevovanejším zeleným, oddychovým a športovým miestam v mestskej časti. Obnova časti detského ihriska sa začala v polovici júla a skončila pred záverom prázdnin. Mestská časť v parku nedávno dokončila aj nové petangové ihriská, v budúcnosti plánuje vybudovanie zázemia pre správu ihriska a toalety.

(lum)

Psie podujatie písalo už svoj ôsmy ročník

## Šteniatka, dospelé psy aj „havrany“

Tak, kde si sa tu zrazu zjavil? Pes... Zjavil sa pri človeku, pri ľuďoch. Zviera, ktoré neprináša produkty, sa stalo často najlepším priateľom človeka, neskôr spolu s knihou. V jeho očiach vieme čítať podobne ako v knihe. Existencia psa domáceho sa datuje od 15000 rokov pred Kristom a nerozlučne sprevádza človeka dodnes. Takisto aj počas sobotného septembrového dopoludnia v Dúbravke.

Športový klub policajnej kynológie ŠKPK so svojou základňou v mestskej časti už po ôsmy raz organizoval prehliadku a súťaž s názvom Naj pes Dúbravky. Ide o úsilie predsedu tohto klubu Ferdinanda „Feriho“ Ivana spolu s jeho manželkou Žanetou „Žažou“ a spolupracovníkmi, ako oceniť krásu, poslušnosť a disciplinovanosť štvornohých miláčikov, ale tiež starostlivosť ich pánov.

V sobotu 17. septembra, keď bolo počasie celkom „pod psa“, sa zišli milovníci psov na tradičnom mieste na lúke na ulici Pod záhradami. Psíci boli zaradení do jednotlivých kategórií, absolvovali posudzovanie v kruhu.

Celkovo 45 psíkov bolo rozdelených do 4 kategórií. Od najsympatickejšieho šteniatka, cez dospelého psa, až po psa veterána. Súťažila aj kategória najlepšie zladený pár pes-psovod, pričom špecifickou, no už tradičnou cenou, je Cena psa Havrana. Pomenovaná je po priam kultovom psovi významného Dúbravčana, československého hudobníka a umelca Deža Ursinyho, ktorý v Dúbravke dlhodobo býval a žil na Fedákovej 24. Meno tohto psa je vyryté aj na pamätníku Listovanie, venovanom umelcovi. Táto cena symbolizuje intenzívny vzťah človeka so psom. A možno by ju tak mal dostať každý pes. Veď ten najlepší pes, je ten váš. Vďaka mu...

(lj)

## Hasiči predviedli techniku i originálny vlak

Nazývajú ho aj malé hody, no také malé už ani nie je, a počasie na neho bolo skôr dušičkové, než hodové. No ľudia napriek tomu prišli, Park Pekníkova sa naplnil. Reč je o podujatí s názvom Zábavné popoludnie s dúbravskými hasičmi.

Hasičské autá, prilba, výstroj, hasenie ručnou striekačkou či originálny vlak. Sobota 17. septembra sa točila v Parku Pekníkova okolo hesla: „Aj tak budem požiarnikom“. Na programe bola súťaž mladých hasičov o Pohár starostu.

Tentoraz nešlo ani tak o súťaž, ako skôr exhibíciu družstiev mladých hasičov v požiarnom útoku. Vyhrali tak všetci, nielen družstvá zo Starého Mesta, Devínskej Novej Vsi, Rače a Dúbravky, ktoré sa predviedli, ale aj tí, ktorí prišli. Mohli sa totiž povoziť na úplne originálnom hasičskom vláčiku, zostrojenom z barelov, ktorý viedla hasičská štvorkolka, zoznámiť sa s technikou i prácami záchranárov či policajného zboru, vypočuť seniorský spevácky súbor Dúbravanka či pohodovú muziku country skupiny Oukey, pochutnať na cukrovej vate i hasičskom guláši, povoziť na poníkovi alebo streliť z luku.

Park Pekníkova sa napriek počasiu naplnil. Naplnil nielen hasičmi, ich technikou, ale aj súťažami, atrakciami pre deti, návštevníkmi, programom a susedskou atmosférou.

(lum)

Tanečná škola z Dúbravky na majstrovstvách v Poľsku

## District Dance so svetovým úspechom

Úspech svetového formátu! Tanečná škola District Dance, ktorá trénuje v Dúbravke, odštartovala nový školský rok získaním hneď niekoľkých prestížnych ocenení.

Text: Danka Šoporová

TK District Dance vznikol v roku 2008 a v budove na Harmincovej - oproti zimnému štadiónu, sídli od roku 2013. Venuje sa výučbe tanca a pohybovej prípravy primárne v štýloch hip-hop, disco dance, breaking, street, nechýba však ani gymnastika či pohybová príprava pre malé deti.

„Členom klubu sa môže stať každý od 4 rokov. Vekový limit nie je určený, tancu sa u nás venujú i rodičia našich tanečníkov,“ hovorí Monika Šimeková, vedúca klubu, a zároveň dopĺňa, že tréningy prebiehajú v troch tanečných sálach, trvajú 90 minút, no pre najmeneš detičky 45 minút.

Počas roka tanečná škola District Dance organizuje rôzne tanečné workshopy, cez leto zas denné letné tábory či sústredenia. Má zhruba 250 členov a pravidelne sa zúčastňuje rôznych súťaží. Tanečný klub získal niekoľko ocenení na Slovensku, ale i v zahraničí. Tomu pochopiteľne predchádza hlavne dlhoročný a pravidelný tréning. A podľa akého kľúča sú deti vyberané do jednotlivých súťaží?

„Máme súťažnú skupinu, do ktorej sa môžu tanečníci postupne prepracovať svojím vlastným úsilím. Ide o súťažnú skupinu detí DVK A, juniorov JVK A a hlavnej vekovej kategórie HVK A,“ dozvedáme sa.

Tanečníci absolvovali už množstvo zahraničných súťaží v Maďarsku, Českej Republike, Poľsku, Taliansku, Slovinsku, Chorvátsku, Ukrajine, Dánsku, Macedónsku, Sardínii, ale aj v Sun City v Južnej Afrike. Začiatkom septembra sa vrátili z ďalšej tanečnej cesty v Poľsku - ako inak, aj tentoraz so svetovým úspechom! „V čase od 2. do 4. septembra sme sa zúčastnili Majstrovstiev sveta Street show, disco show a na Svetovom pohári disco a hip hop. Boli to tri náročné dni plné radosti i sklamaní, no to všetko k tomu samozrejme patrí,“ prezrádza Monika Šimeková, v ktorej emócie z ďalších získaných ocenení doznievajú len postupne. Veľkú vďaka vyjadřila i pani trénerke Zuzke Barutovej, ale tiež rodičom členiek a členov District Dance, ktorých považuje právom za ten najlepší fanclub na svete. Dosiahnuté úspechy oslavujú všetci spoločne. Ako ďalej prezradila Monika Šimeková: „Zvykneme si pripraviť malé posedenie s dobrotami a detským šampanským.“

Keďže radosť z pohybu je pre všetkých členov klubu, vrátane trénerov prvoradá, vyskúšať si tréning v klube môže naozaj každý, nielen vaše deti. Možno sa tak s podobnými oceneniami vrátite raz domov aj vy.

Lukostrelecký klub Bratislava za 15 rokov nazbieral viac ako 370 medailí

## Baránková 9. na Svetových hrách

Lukostrelecký klub Bratislava oslávil svoje pätnástiny skvelými výsledkami na domácej aj medzinárodnej scéne. Olympionička Denisa Baránková sa predstavila na Svetových hrách, z nastupujúcej generácie sa sľubne ukazuje Daniel Medveczky.

Od apríla tohto roku LKB s finančnou podporou mestskej časti Bratislava-Dúbravka, Bratislavy – hlavného mesta SR a Bratislavského samosprávneho kraja rozbehol projekt prípravy mládeže spoločne s reprezentantmi a zahraničnými trénermi. Projekt bol prínosom pre všetky kategórie strelcov a zaslúžil sa o viacero pozoruhodných výsledkov – v jubilejnej 15. sezóne od založenia klubu.

Olympionička sa nestratila ani na Svetových hrách

Denisa Baránková sa v júli zúčastnila na XI. Svetových hrách v americkom Birminghame a v súťaži terénnej lukostrelby obsadila 9. miesto. Ako jediný slovenský účastník vlaňajších olympijských hier v Tokiu sa kvalifikovala aj na podujatie určené pre neolympijské športy či disciplíny.

Ďalším podujatím s účasťou lukostrelcov LKB bolo 1. kolo Európskeho mládežníckeho pohára. Päťica vo veku od 15 do 20 rokov súťažila v rumunskej Bukurešti v konkurencii rovesníkov zo 17 krajín. Najlepšie si s extrémne teplým počasím poradil 17-ročný Daniel Medveczky, ktorý sa prebojoval medzi štvoricu najlepších. Zaznamenal historicky najlepšie umiestnenie slovenského športovca do 18 rokov na podujatí v terčovej lukostrelbe.

Medailový august

Začiatok augusta patril terénnej lukostrelbe. Na majstrovstvá sveta do estónskeho Pärnu zamierili traja reprezentanti LKB. Týždeň súťaží v borovicových lesoch na juhu pobaltskej republiky im vyniesol dve zlaté medaily. Denisa Baránková sa od prvého dňa usadila na čele kategórie žien v olympijskom luku a s prehľadom zvíťazila. Medzi mužmi získal titul majstra sveta Vladimír Hurban mladší.

Na európskom mládežníckom šampionáte v terčovej lukostrelbe mal LKB v štrnásťčlennej slovenskej výprave tri železka v ohni: Ninu Némethovú (U18), Daniela Medveczkého (U18) a Maroša Machána (U21). Pod vedením trénera Vladimíra Hurbana ml. dosiahli všetci veľmi

dobré výsledky v kvalifikácii aj v elimináciách. Medveczky svoje účinkovanie v britskom Lille-shalle zavŕšil skvelým 3. miestom v súťaži miešaných družstiev v olympijskom luku spolu s Kristínou Druskovou z Reflexu Žilina.

#### Domáce šampionáty

Na mládežnícke majstrovstvá Slovenska v terčovej lukostrelbe poslal LKB tradične silnú výpravu. Trinástich lukostrelcov v bezmála 100-člennej konkurencii v Kežmarku trénersky viedli skúsení reprezentanti Denisa Baránkova, Ondrej Franců a Vladimír Hurban ml. Výsledok: 10 medailí, z toho 5 zlatých, 2 strieborné a 3 bronzové.

Slovenský lukostrelecký šampionát dospelých sa uskutočnil v Liptovskom Mikuláši a rovnako ako v Kežmarku mal LKB na ňom najpočetnejšie zastúpenie. V premenlivom počasí 14 lukostrelcov dalo o sebe vedieť a 6 medailí (3 – 2 – 1) im zabezpečilo prvenstvo v klubovom poradí. Veľkým prísľubom pre budúcnosť LKB aj slovenskej lukostrelby sú najmä výsledky dvoch sedemnásťročných nádejí – „mužský“ titul Daniela Medveczkého a „ženské“ druhé miesto Niny Némethovej.

(LKB)

#### Medailové umiestnenia lukostrelcov LKB na M-SR mládeže v Kežmarku

##### 1. miesto

Nina Némethová – olympijský luk kadetky

Daniel Medveczky – olympijský luk kadeti

Hana Kubánová – holý luk kadetky

Peter Tittel – holý luk juniori

Tomáš Sládek a Elena Bendíková (LŠLK-LM) – mix tím olympijský luk juniori

##### 2. miesto

Maroš Machán – olympijský luk juniori

Maroš Machán a Ema Košarišťanová (LK Turiec) – mix tím olympijský luk juniori

##### 3. miesto

Lukáš Pikulík – holý luk chlapci

do 12 rokov - Matúš Kubiňák – holý luk chlapci

do 14 rokov - Nina Némethová a Samuel Nosko

(Lukostrelec BB) – mix tím

olympijský luk kadeti

Medailové umiestnenia lukostrelcov LKB na M-SR v Liptovskom Mikuláši

1. miesto

2. Daniel Medveczky – olympijský luk muži

Denisa Baránková – olympijský luk ženy

Baránková, V. Hurban ml.,

Medveczky – olympijský luk družstvá

2. miesto

Ondrej Franců – olympijský luk muži

Nina Némethová – olympijský luk ženy

3. miesto

Franců, Machán, Némethová

– olympijský luk družstvá

Z kuchyne mládežníckych futbalových klubov FK a FKP

## Vypestovať kladný prístup k športu

V auguste a následne v septembri sa naplno rozbehli mládežnícke súťaže v Bratislavskom futbalovom zväze a ObIFZ Bratislava – mesto. V súťažiach sú i družstvá z FK Dúbravka a FKP Bratislava. Ako sa na túto sezónu pripravovali, a čo od nej očakávajú, sme sa porozprávali s JU-RAJOM GAŽIM, športovým riaditeľom mládeže FK Dúbravka a ŠTEFANOM GUBRICOM, predsedom FKP Bratislava.

Zhováral sa: Jozef Petrovský

Koľko má klub v súťažiach klubov a koľko družstiev len trénuje?

Juraj GAŽI: Pre sezónu 2022/2023 sme prihlásili do súťaže 14 mládežníckych družstiev, a to konkrétne dve družstvá dorastu, dve družstvá starších žiakov, rovnako tak dva tímy mladších žiakov a osem družstiev prípraviek. Zároveň evidujeme aj tri nesúťažné kategórie U5, U6, U7 a jednu špecializovanú kategóriu pre brankárov. Čiže spolu 18 družstiev.

Štefan GUBRICA: Náš klub má zaregistrovaných v súťažiach Bratislavského futbalového zväzu (BFZ) sedem družstiev. V druhej žiackej lige BFZ máme družstvá starších a mladších žiakov, v tretej žiackej lige ObLFZ jedno družstvo mladších žiakov a štyri družstvá prípraviek. Okrem toho máme družstvo predprípravky a futbalovú škôlku, ktoré sa však pravidelných súťaží zatiaľ nezúčastňujú.

Ako a kde prebiehala príprava na nový ročník?

Juraj GAŽI: Letná príprava začala pre dorastencov ešte v júli, žiaci a súťažné prípravky sa rozbehli začiatkom augusta a naši najmenší sa vrátili do tréningu v prvý školský deň. Všetky družstvá trénujú na ihrisku FK Dúbravka, až na kategóriu U19, ktorá počas leta a jesene trénuje na ihrisku v Lamači, keďže pre tento ročník sme zriadili spoločné družstvo s tamojším FK. K tomuto kroku sme pristúpili za účelom zachovania najvyššej regionálnej dorasteneckej súťaže. Obsah tréningovej jednotky v prípravnom období jednotlivých družstiev bol individuálny podľa mikrocyclov, respektíve mezocyclov danej kategórie.

Štefan GUBRICA: Príprava na nový ročník začala už koncom júla a prebiehala na futbalovom štadióne ŠCP Bratislava M.SCH .Trnavského 2/a. Vďaka ŠCP Bratislava a MV SR majú deti vytvorené výborné podmienky na športovanie a k dispozícii dve kvalitné futbalové ihriská s prírodnou trávou.

Koľko má klub v súčasnosti mladých futbalistov a trénerov?

Juraj GAŽI: V súčasnosti v klube evidujeme viac ako 70 futbalistov a toto číslo, predovšetkým vďaka trénerom a skvelému zázemiu, ktoré máme k dispozícii, ďalej rastie. Momentálne máme v klube 18 trénerov, niektorí sa venujú aj dvom kategóriám, a stále sme otvorení možnosti prijať aj ďalších, keďže sme zástancami individuálneho prístupu k hráčom, tzn., že na menšiu skupinu hráčov (max. 12- 4) by mal byť jeden tréner.

Štefan GUBRICA: FKP Bratislava združuje približne 160 detí vo veku od 5 do 17 rokov a v klube sa o športový rast detí stará 14 trénerov.

Čo očakávate od jednotlivých družstiev, a od ktorého najviac?

Juraj GAŽI: Najstaršie kategórie U19 a U17 už začíname smerovať viac k výsledkom, keďže hráči v týchto kategóriách sú v takom veku, keď sa môžu predstaviť aj v dospelom futbale a v ňom víťazná mentalita nemôže chýbať. Z toho dôvodu by ma potešilo umiestnenie v prvej šestke tabuľky pre oba tímy. Čo sa týka starších žiakov U15, teší ma, že sa nám podarilo udržať pokope majstrovské mužstvo z minulého obdobia, a keď sa vhodne doplní starším ročníkom, jednoznačný cieľ na túto sezónu bude zabojsť o postup do vyššej súťaže, ktorú si klub, ako



je FK Dúbravka, jednoznačne zaslúži. Od prípraviek a mladších žiakov neočakávame nič iné, než individuálny rozvoj hráča a radosť z hry.

Štefan GUBRICA: Pri družstvách prípraviek nie je dôležitý výsledok, ale predvedená hra a radosť detí z futbalu. Pri družstvách mladších žiakov predpokladáme už súťaživosť hráčov a zvýšené úsilie pri zápasoch, ale naďalej s dôrazom na predvedenú hru. V kategórii starších žiakov očakávame s predvedenou hrou aj čo najlepšie výsledky. Našou hlavnou úlohou je naučiť deti a mládež pod vedením skúsených trénerov základom futbalu, so zameraním na rozvoj pohybových zručností a schopností špecifických futbalových zručností. Ďalej ich postupne rozvíjať, vypestovať u mládeže kladný prístup k športu a k zdravému spôsobu života.

Na záver chcem povedať?

Juraj GAŽI: Aj zásluhou grantovej pomoci mestskej časti Bratislava-Dúbravka, môžeme ako klub naďalej napredovať. Rovnako tak veľké ĎAKUJEM patrí rodičom našich hráčov, vďaka ktorým neustále rastieme. Od októbra nás čakajú veľké zmeny k lepšiemu, a to v rámci organizácie tréningového a zápasového procesu, o ktorých budeme našich členov včas informovať. V klube bude fungovať jednotná koncepcia, zintenzívnieme trénerské porady podľa jednotlivých kategórií, budú prebiehať ukázkové tréningy, ktoré si následne rozoberieme medzi trénermi a prejdeme aj k video-analýze zápasu.

Štefan GUBRICA: Naše deti chcú hrať futbal. Snažíme sa im vytvoriť tie najlepšie podmienky, čo sa nám aj vďaka podpore a dotácii od mestskej časti Dúbravka darí. Našou úlohou je, a rovnako bude, pracovať kvalitne a zodpovedne, aby naši hráči nenašli dôvod k odchodu, ale naopak aj tí, ktorí ešte neobliekajú naše dresy, mali záujem do FKP vstúpiť! Zodpovednosť, dôvera, zánietenosť a odhodlanosť, kvalitný tréningový proces, individuálny prístup a bohatý program plný turnajov a zápasov sú našou vizitkou. Každoročne FKP vychová niekoľko mladých futbalistov, ktorí nachádzajú uplatnenie v prvej žiackej lige.

## VÝSLEDKOVÝ SERVIS

### Futbal

- TRETIA LIGA, BFZ, starší dorast (U19) – 1. kolo: FC IMAS - FK Dúbravka 1:1. 2. kolo: FK Dúbravka – MŠK Senec 0:0. 3. kolo: OFK Dunajská Lužná - FK Dúbravka 1:3. 4. kolo: FK Dúbravka – FK Rača 1:3. 5. kolo: FK Slovan Ivanka pri Dunaji - FK Dúbravka 1:0. Priebežné poradie: 1. MŠK Senec 13,.... 10. FK Dúbravka 5, 13. FC Ružinov 0

- TRETIA LIGA, BFZ, mladší dorast (U17) – 1. kolo: FK Rača – FK Dúbravka 1:2. 2. kolo: FA Lafranconi FTVŠ UK - FK Dúbravka 1:6. 3. kolo: FK Dúbravka – FKM Stupava 6:5. 4. kolo: MFK Záhorská Bystrica - FK Dúbravka 3:0. 5. kolo: FK Dúbravka - FC Slovan Modra 3:5. Priebežné poradie: 1. Záhorská Bystrica 15,.... 6. FK Dúbravka 9, 13. FA Lafranconi FTVŠ UK 0.

- DRUHÁ LIGA BFZ, starší žiaci (U15) – 1. kolo: FKM Stupava – FKP Bratislava 0:5. 2. kolo: FC Žolík Malacky - FKP Bratislava 1:1. 3. kolo: FKP Bratislava – TJ Jarovce 7:0, 4. kolo: TJ Slovan

Modra - FKP Bratislava 0:7. 5. kolo: FKP Bratislava – ŠK Vrakuňa 9:0. 12. kolo: .PSČ Pezinok - FKP Bratislava 1:6. 13. kolo: FKP Bratislava – FK Rača 2:2. Priebežné poradie: 1.FK Rača 19, 2.FKP Bratislava 17,... 13.ŠK Vrakuňa 0.

- STARŠÍ ŽIACI (U15), ObIFZ Bratislava – mesto, 1. kolo: FK Dúbravka B – MŠK Senec B 0:8. 2. kolo: PSČ Pezinok – FK Dúbravka 14:1. 3. kolo: FK Dúbravka – FK Rača B 2:5. Priebežné poradie: 1.Senec Football Academy B 9,... 11.FK Dúbravka 0, 13.FK Danubia Veľký Biel 0.

- DRUHÁ LIGA BFZ, mladší žiaci (U13) – 1. kolo: FKM Stupava – FKP Bratislava 4:1. 2. kolo: FC Žolík Malacky - FKP Bratislava 1:1. 3. kolo: FKP Bratislava – TJ Jarovce 2:1. 4. kolo: TJ Slovan Modra - FKP Bratislava 0:0. 5. kolo: FKP Bratislava – ŠK Vrakuňa 5:1. 12. kolo: .PSČ Pezinok - FKP Bratislava 3:2. 13. kolo: FKP Bratislava – FK Rača 1:2.Priebežné poradie: 1.Slovan Bratislava C 21,... 6.FKP Bratislava 8, 13.ŠK Bernolákovo OB 0:8. 2. kolo: PSČ Pezinok – FK Dúbravka 14:1. 3. kolo: FK Dúbravka – FK Rača B 2:5. Priebežné poradie: 1.Senec Football Academy B 9,... 11.FK Dúbravka 0, 13.FK Danubia Veľký Biel 0.

- MLADŠÍ ŽIACI (U13), ObIFZ Bratislava – mesto, skupina A – 1. kola: FKP Bratislava B – Senec Football Academy 0:11, FK Dúbravka B – TJ Malinovo 6:0. 2. kolo: ŠK Tomašov - FK Dúbravka B 0:8, SFC Kalinkovo – FKP Bratislava B 4:1. 11. kolo: ŠK Nová Dedinka – FKP Bratislava B 1:2, SFC Kalinkovo – FK Dúbravka B 3:2. Priebežné poradie: 1.Senec Football Academy B 12,... 4.FK Dúbravka B 6, 8.FKP Bratislava B 6, 12.OFK Dunajská Lužná 1.

- MLADŠÍ ŽIACI (U13), ObIFZ Bratislava – mesto, skupina C, 1. kolo: FK Dúbravka – MNŠK 1922 Bratislava B 0:7. 2. kolo: MŠK Iskra Petržalka - FK Dúbravka 5:2. 3. kolo: FK Dúbravka B – SDM Domino B 1:1.11. kolo: FK Lamač – FK Dúbravka B 8:0. Priebežné poradie: 1.Senec Football Academy 12,... 6.FK Dúbravka 6, 12.OFK Dunajská Lužná 1.

## Hokej

- 1. LIGA JUNIOROV (U20), skupina Západ – 1. kolo: HOBA Bratislava – HO HAMIKOVO Hamuliakovo 2:5. 2. kolo: HOBA Bratislava – HO HAMIKOVO Hamuliakovo 0:4. Priebežné poradie: 1.HK Ružinov 6, 2.HK Levice 5, 3.HO HAMIKOVO Hamuliakovo 3,... 6.HOBA Bratislava 0.

- KAUF LAND EXTRALIGA DORASTU (18) – 1. kolo: HOBA Bratislava – HC Košice 2:3. 2. kolo: HOBA Bratislava – HC Košice 0:3. 3. kolo: HOBA Bratislava – Gladiators Trnava 5:4 sn. HOBA Bratislava – Gladiators Trnava 0:4. Priebežné poradie: 1.Barani B. Bystrica 12, 2.HK ŠKP Poprad 9, 3.MHA Martin 9,... 14. HOBA Bratislava 2, 16.HK Dukla Michalovce 0.

## Baví ťa futbal?

Chceš hrať z klub dlhoročnou tradíciou? Do nedávno zrekonštruovaného areálu pozýva športový riaditeľ mládeže FK Dúbravka Juraj Gaži:

„Príd' sa pozrieť na štadión, vyskúšaj si tréning a aj ty môžeš byť členom našej veľkej futbalovej rodiny! Pozývame chlapcov aj dievčatá, ročník narodenia 2008 – 2018. Nábor prebieha v našom novovybudovanom areáli na ulici K Horánskej Studni 31. Bližšie informácie na webe [fkdubravka.sk](http://fkdubravka.sk), Facebooku či Instagrame FK Dúbravka alebo na 0904 442 334 či [gazi.juraj@gmail.com](mailto:gazi.juraj@gmail.com).

(pej)

Hovoríme so športovým riaditeľom HOBY Bratislava Branislavom Semančíkom

## Prioritou budú extraligoví dorastenci

Zhováral sa: Jozef Petrovský

V polovici minulého mesiaca sa naplno rozbehli všetky mládežnícke hokejové súťaže na Slovensku. Bohaté zastúpenie v nich má aj naša HOBA. Minulý ročník sa v klube niesol v znamení úspechu dorastencov, ktorí sa prebojovali do extraligy. Ako sú na túto sezónu pripravení dorastenci, ako aj ďalšie družstvá HOBY, sme sa rozprávali s jej športovým riaditeľom Branislavom Semančíkom.

Ešte pár riadkami sa vráťme k uplynulej sezóne. Čo potešilo, a naopak zarmútilo klub?

Jednoznačne nás v klube potešil postup dorastu do extraligy. Bol to náš dlhodobý cieľ, ktorý sa nám po dlhej dobe podarilo naplniť. Sklamaní sme boli, že nám ôsmaci nepostúpili na majstrovstvá Slovenska tejto vekovej kategórie. Mali sme naozaj výkonnostne kvalitný tím, no nevyšlo to.

Aké je vaše stručné hodnotenie juniorov?

Juniori sa pohybovali v spodnej časti tabuľky. V tejto kategórii sme mali počas sezóny veľa ťažkých a dlhodobějších zranení. Často sa nám stávalo, že kvalitnejší tím zranených hráčov sme mali počas zápasov na tribúne, v porovnaní s tým, ktorý sme boli schopní postaviť na majstrovské zápasy.

Čo znamená pre klub postup dorastencov do extraligy?

Veľmi veľa. Zo športového hľadiska je to oproti prvej lige veľká šanca hlavne pre hráčov. Extraliga je podstatne kvalitnejšia súťaž. Je jednoznačne viac sledovaná a mládežnícke reprezentačné výbery čerpajú hráčov do reprezentácie práve z nej. Tak, ako musia pridať hráči, musíme pridať i my vo vedení klubu. Výkonnostný rozdiel medzi prvou ligou a extraligou, kopírujú aj náklady na jednotlivé súťaže.

Ako by ste stručne zhodnotili kadetov, starších a mladších žiakov?

O deväť hráčov mal pred sezónou záujem bratislavský Slovan. Išlo o kadetov a dorastencov. Samozrejme, z pohľadu výkonov skoro tých najlepších hráčov. Odzrkadlilo sa to u kadetov, ktorí nepostúpili v nadstavbe do finálovej skupiny. Aj napriek veľkému a citeľnému úbytku hráčov dorast postúpil. Obe družstvá starších žiakov obsadili v dlhodobej súťaži zhodne tretie miesta. Ako som už povedal, pri ôsmakoch to bolo sklamanie, pri siedmakoch prekvapenie.

Išlo o správne rozhodnutie zrušiť kategóriu kadetov?

Kategória kadetov sa od tejto sezóny zrušila len v premenovaní kategórie, respektíve ročníka, a to z dôvodu zmeny štruktúry žiackych súťaží. Teraz sú namiesto kadetov deviataci.

Kedy jednotlivé kategórie začali prípravu na novú sezónu, a ako prebiehala?

Predsúťažné obdobie sme po dovolenkách začali začiatkom augusta. Úplne prvý začal s prípravou dorast, ktorý využíval na prelome júla a augusta výborné podmienky na zimnom štadióne v Lamači. Na domáci ľad sme spoločne všetky vekové kategórie vykorčuľovali druhý augustový týždeň. Zamestnanci zimného štadióna nám aj napriek veľkým letným horúčavám pripravili ľad podľa plánu, za čo im, a rovnako tak organizácii STARZ, patrí naše poďakovanie. Odohrali sme plánované prípravné zápasy a naplnili potrebný objem tréningov všeobecnej i špeciálnej prípravy.

Ktoré družstvo má v novom ročníku najvyššie ambície? Čo očakávate primárne od dorastencov?

Prioritne podriadime v tejto sezóne všetko pre potreby dorastu. Postúpiť bolo náročné, udržať v Dúbravke extraligu bude ešte náročnejšie. Všetci si to uvedomujeme, jednoznačne sme sa zhodli, že chceme extraligu udržať aj pre naše aktuálne nižšie vekové kategórie. Nechceme, aby za extraligou naši hráči išli do iných klubov, ako tomu bývalo doteraz. Chceme, aby ju mali možnosť hrať vo svojom domácom klube. Samozrejme, to vôbec neznižuje naše ciele. Deviataci by mali skončiť tak, aby sa prebojovali na majstrovstvá Slovenska a od ôsmakov očakávame minimálne obhájenie minuloročného tretieho miesta. Pri nižších ročníkoch pracujeme na podmienkach, aby ich mali čo najlepšie a vyrastali nám konkurencie schopní hráči, ale aj hráčky. Nezabúdame ani na juniorku. Odtiaľ nám odišlo práve za extraligou dosť kvalitných hráčov, ktorých nebude jednoduché nahradiť. Aj z tohto dôvodu sme v juniorku posilnili trénersky post o skúseného trénera Miroslava Mosnára. Určite chceme aj s juniorkou postúpiť čím skôr do extraligy. Prípravka a predprípravka prešli výraznou zmenou, ktorá sa týka samotnej prípravy našich hráčov a hráčok. Šéfuje jej a vedie ju náš dlhoročný tréner Ľubomír Líška. Veríme, že pod jeho vedením budeme mať v klube dostatočne veľkú a kvalitnú hokejovú základňu.

Už dlhšie sa hovorí o rekonštrukcii štadióna. Kedy sa začne, je klub na rekonštrukciu pripravený?

Rekonštrukcia je dlhodobou témou. Veľká časť technického zariadenia, ako aj samotná plocha, sa „dožili“ krásneho, dlhého veku. Z tohto dôvodu je veľmi potrebná. Dá sa povedať, že prevádzka a jej funkčnosť sú aktuálne „časovanou bombou“. Rekonštrukcia by mala začať ešte koncom tohto kalendárneho roka. Klub bude počas samotnej rekonštrukcie využívať všetky bratislavské zimné štadióny, kde bude trénovať a odohrá tam aj majstrovské zápasy.

Čo sa bude opravovať a koľko to bude trvať? Rekonštrukciou prejde celá strojovňa, no plánuje sa aj výmena ľadovej plochy?

Presne tieto dve veci určujú kvalitu samotného ľadu. V neposlednom rade ide tiež o bezpečnosť i zníženie nákladov na samotnú prevádzku. Podobné rekonštrukcie trvajú do troch mesiacov. V dnešnej dobe sa to aj po skúsenostiach z iných, práve rekonštruovaných zimných štadiónov, môže o nejaký ten mesiac predĺžiť.

Čo by ste chceli povedať záverom?

Čaká nás spoločne jedno ťažké obdobie. Začali práce na rozširovaní Harmincovej ulice, ktoré sa dotknú aj nás. Parkovisko pred zimným štadiónom bude dočasne mimo prevádzky. Následne príde k rekonštrukcii zimného štadióna. Chcem poprosiť našich rodičov, hráčov, trénerov, aby nám v prípade potreby pomohli, nech toto obdobie prežijeme čo najlepšie. My urobíme všetko, čo bude v našich silách, aby sme dočasne zabezpečili tie najvyhovujúcejšie podmienky pre všetkých v našom klube. Chcem sa poďakovať za všetkých HOBÁ-kov, že k rekonštrukcii po dlhodobom plánovaní naozaj už prichádza. Poďakovanie patrí viceprimátorke Zdenke Zaťovičovej a mestu Bratislava za podporu tejto rekonštrukcie. Okrem toho aj riaditeľovi STARZu Ladislavovi Križanovi, ktorý s nami úzko komunikuje a má tiež veľkú snahu pomôcť nám pri vytvorení tých najlepších podmienok počas rekonštrukcie. Verím, že rekonštrukcia sa úspešne zrealizuje a naši hráči a hráčky čím skôr vykorčuľujú na kvalitnejšiu a bezpečnejšiu ľadovú plochu.